工商晚報
The Kung Sheung Evening News
督印及承印：工商日報有限公司　香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部：七三零七零六　採訪部：七二零六二七、七二三四九二　營業部：七三九三零七　廣告部：七三零七零八　社長室：七二四八五四　總編輯：七二二弍二　經理室：七二七二六一　中區辦事處：二弍五四三八、二弍一二三九五
電報掛號二零七五五　郵箱六二號
出紙兩張售價壹毫
新聞紙第一零七一七號

盲工人要攬大示威

右：港九四十餘名盲人，今晨前往慰問該批在社會福利署大門外靜坐抗議的盲人工人。上：學生今晨在社會福利署大廈門前爲失明工人寫要求立即復工的橫額。（本報記者呂智明攝）

【本報訊】一連兩宵作露宿街頭抗議的盲人工人，今晨仍繼續在社會福利署大廈門前靜坐，直至今午十二時他們才列隊步行前往公教進行社與沙利士議員進行談會。

據一名盲人工人代表朱柏强今晨表示：他們現正等候消息，因爲沙利士議員答應今午與他們會議，時間大約是在下午十二時左右，但至今晨十時爲止，仍未接到沙氏之通知。

他又表示：假如今午仍未能與沙氏會晤去尋訪解決辦法的話，盲人們將會到公開的地方去進行抗議示威，使市民及外來遊客得悉香港繁榮的另一面。

據一項接近官方消息稱：由於盲人工廠問題，遲遲未能解決，有關方面將攷慮接管盲人工廠的可能性。

該消息來源透露：有關當局此項行動，並且可能於短期內付諸實行，因爲，此舉對盲人本身，與及有關人士，均可能更爲有利。

但若一旦接管後，是否將由社會福利署抑或其他部門辦理，詳細計劃如何，則不見透露。

社會福利署副署長李春融則表示將儘速與盲人輔導會再安排一會議，商討有關解決此事的方法。「專上學生團體代表陳以衍亦向李春融副署長遞交一封公函，表示堅決支持盲人工人的四項要求，及支持他們「鬥爭」到底。該四項要求爲：㈠加薪百分之二十或星期六開工；㈡不得將該廠原名「盲人工廠改爲盲人訓練中心」；㈢開除該廠高級職員讓聯方職位。及㈣全體失明工人復工。

林彪兇多吉少

【華盛頓九日美聯社電】國務院人員今日說：中共國防部長林彪「如不是身體有病則是患上政治病」。但他們表示：他們不能講出林彪之生或死。他們指出近數月來的中共報紙都沒有提及他了。他們並說：林彪之名已經不見於其本來應該看到的地方。他的語錄也從公共場合上除下。

一位人士說：「但是這仍然是一個謎」，並補充說：林彪患病多年，意料因病之故，使他不能公開露面。無論如何，國務院人員承認中國大陸新聞社已有暗示，即是林彪之病可能是政治病，正如過去數個月來有不斷之謠言所傳的一樣。

中國大陸以外之各方面消息說：毛澤東與周恩來在一場權力鬥爭中，已合力擊退林彪。這一次鬥爭牽涉及整肅那些據說是國防部領導的右翼分子。

【北平九日路透社電】當中共「國防部長」林彪和中共軍方頭目們的命運仍屬神秘的時候，中共黨方的一份刊物已挺身而出，指摘「犯罪」的「高官階頭目們」在黨內進行陰謀活動。這項指摘，是由江蘇省「黨委會」在中共「中央委員會」的理論性月刊「紅旗」雜誌發表的一篇文章中提出的。該文說：如果這種的趨勢不根除，「我們的將會處於一種無可彌補的情勢」。

九龍選出街坊小姐

「港島街坊小姐」，昨晚經在金寶夜總會選出：一左圖：冠軍麥麗沙；中圖：亞軍王安娜；右圖：季軍戚文慧。（本報記者梁三平攝）

【本報訊】由港九各區街坊協進會主辦的「香港街坊小姐」選舉，昨晚在金寶夜總會舉行。共有十二位佳麗，參加角逐。

街坊小姐選舉分別以常服及運動服兩次出場。結果冠軍爲五號麥麗沙；亞軍爲十五號王安娜；季軍爲十四號戚文慧。由大會頒發獎金及獎品及由曹紹松、董襟、周有及李賜豪四人主持加冕典禮。

另外三名「九龍街坊小姐」，將於本月十四日在新雅夜總會競選。連同三名「港島街坊小姐」，六名佳麗出席參加麗的電視舉辦的「香港節小姐」準決賽選舉。

五十幢危樓獲預付償金

【本報訊】租務調查處在今年第三季內，依照預付補償金計劃，預付補償金總數達三二五·一九〇元，予五十二幢私人樓宇之四零六名住客。

預付補償金計劃是特爲危樓之住宅住戶而設，這些住戶均可在租務法庭裁定發給補償金之前，獲得政府預付現金，以解決搬遷問題。

該季內，租務調查處亦代表政府，將五六·九六五元，支付予六幢政府所有之樓宇之二十九名住客，作爲特別補償金。此外該處並代表三十幢私人樓宇之業主，支付七九八·三一〇元四分，予二四一名住客作爲補償。此項補償金係根據「拆卸樓宇（地盤重行發展）條例」而發給者。

租務調查處港島辦事處之人員在季內與地政測量處合作，曾量度二十二幢戰前樓宇，共七十九層樓，此等樓宇皆在市區重建試驗計劃第一期地區之內。

該調查處亦代地政測量處長估定賠償此等樓宇住戶之數額，並已支付三七、六七九元（佔特別補償金百份之五十）予其中三幢樓宇之二十名住客。此批住客須在明年三月遷出。

由於本港物業市場興旺，房地產投資人士對市道極抱樂觀。因而民政司署轄下之租務調查處，在本年第三季內，工作再度相當繁忙。在第三季內，該處人員共量度申請豁免令的舊樓一八三幢，與去年同期數目相同，而尚待量度者則有一一〇幢，預料這些樓宇的量度工作，仍可在租務法庭展開聆訊之前完成。季內，該處人又調解廿八宗租務糾紛廿八宗及答覆租務查詢一千五百五十宗。

私家車內發現鳥槍 疑爲海外信託所有

【本報訊】警方今晨在九龍塘窩打老道一〇五號橫街即林肯道附近，發現一輛可疑私家車，同時在車上搜獲一枝鳥槍，懷疑該車與日前土瓜灣海外信託銀行被劫一案，匪徒用作「散水」之車。

據悉：該輛私家車爲一輛柯士甸千三型杏色小房車，編號AU六四〇六，警方人員除將該枝疑是用來行劫時用的鳥槍帶走研究外，並在車上印取指紋，希望獲得線索，將疑匪拘捕歸案。

大富翁留俾太太遺產 一先令另加四張裸照

【本報訊】兩名由英飛港調查一宗離奇遺囑案件的警官，昨日曾和港島偵緝主任戴維斯作一長達四小時的私人會談。但戴維斯表示此次談話是屬私人性質，內容無可奉告。

據悉：該兩名警官何蘭與及赫定士，係於去週六乘機抵港。他們所調查的一宗遺囑案，據知爲一名年輕地產業巨子所立，在遺囑中，他祇留給他的遺孀一先令和四張她的裸照。

這名地產業鉅子，現年祇有卅一歲，名立非爾，本年三月間在法國飛機失事喪生。他死後，有關方面發覺在他的保險箱內，有一遺囑留給他那做模特兒的美麗妻子寶妮，但這份遺囑祇給她一先令和四張她的裸照。於是她認爲這遺囑是假的。此外，倫敦高等法院的律師，亦認爲這份遺囑大有疑問。

寶妮在十六歲時便下嫁立非爾，但二人結婚祇有七個月即告分手，他們正在辦理離婚手續中，立非爾即不幸失事喪生。

英國警方爲尋求此遺囑的眞相，除在英國展開調查外，特地派出二名警官由倫敦乘機來港，與一名可能有助該案調查的男子會晤。

據悉：何蘭和赫定士將於本週末飛返倫敦。

附圖爲立非爾遺孀美豔模特兒寶妮一張肉感照片。

女房客男房東先講口後講手 身懷六甲妙齡女子中刀慘死

最後消息

【本報訊】灣仔高士打道海殿大廈一單位內，今晨十一時左右，發生一宗兇殺疑案。一名男子與一名青年女子，不知何故由口角而至動武，在紛亂中，一人持利刀揮舞，結果兩人俱告受傷。而女子傷勢嚴重，送院後不治斃命。該名涉嫌男子則由警方扣留查詢。

死者名爲歐鳳儀，二十歲，已婚，身懷六甲。而男傷者據說爲房東，精神疑有問題。

據悉：事發於今晨十時五十三分，當時男女傷者在高士打道二七六號海殿大廈十×樓E座內突然發生口角，終釀生此宗命案，迄本報截稿時止這名男子仍在警方扣留查詢中。

……上。在今晨交投中，滙豐銀行倫敦註册表現最反覆，開市時造二〇六元，較昨日收市價低挫八元，但數分鐘後即回彈六元而造二一六元。此一大反覆的情況，可能是由於倫敦方面的市勢反覆而形成。其餘置地造卅七及八元……

天氣轉涼

【本報訊】本港今日天氣轉涼，一股冷鋒由中國東部向西南伸展，橫過台灣，直至南中國海北部。中國內陸之氣壓仍高。

天文台預測今日天氣：吹和緩北風，空曠地方及乾燥空氣清新而寒冷。天色晴朗。午間最高溫度將升至攝氏表廿四度左右。

今晨十時，室外氣溫爲攝氏表廿四度，濕度爲百分之六十三。

坊研會三萬善款 傳竟告離奇失踪

【本報訊】一筆爲數約三萬餘元籌募得來的善款，竟告離奇失踪。

近日由港九各區街坊研究會所發行的獎券，籌得福利經費的款項三萬四千餘元，但會方至今竟然仍未收到該批款項，目前會方正對該筆離奇失踪的鉅款加以追查。

據各街坊會會長表示：該款項的收支數目表已移交該會財務部。據稱：該會負責人將該數目表予會計師樓核對後，才再開會討論有關此事的發展。

據悉：此事件的揭發，是緣日前該街坊會委……

小評：小巴士應規定收費

小巴任意提高車費，任意縮短路程，又已引起市民的不滿。小巴商會，對此亦曾多次表示反感，昨日港九兩個小巴團體，籲請政府規定小巴行走路綫的標準收費額，以免有苛索及乘機高收車費事情，同時籲請市民杯葛那些濫收車費的小巴。他們表示，除非政府採取行動，否則商會是無法迫使小巴車主收取合理的車費。

目前在港九五十六條路綫行駛的小巴，總數接近四千輛，而小巴商會會員所擁有的小巴，不及一千五百輛，如果要小巴收費一致，正如小巴商會所說，除非政府採取行動，否則自然是無能爲力。

市民都不明白，作爲一種主要交通工具的小巴，交通當局未知持什麼理由，任令其隨意增收車費一倍，任意縮短路程達一半有多。交通處薛璞先生在本年五月間，曾表示將不容忍小巴司機之苛索車費，但同時表示並不反對小巴司機在繁忙高峯時候，或在假日，依照供求的正常原則提高他們的車費在合理範圍之內。交通當局此種措施，對小巴營業照顧有餘，但對乘客之橫受苛索，漠不關心，實在係非常遺憾之事。

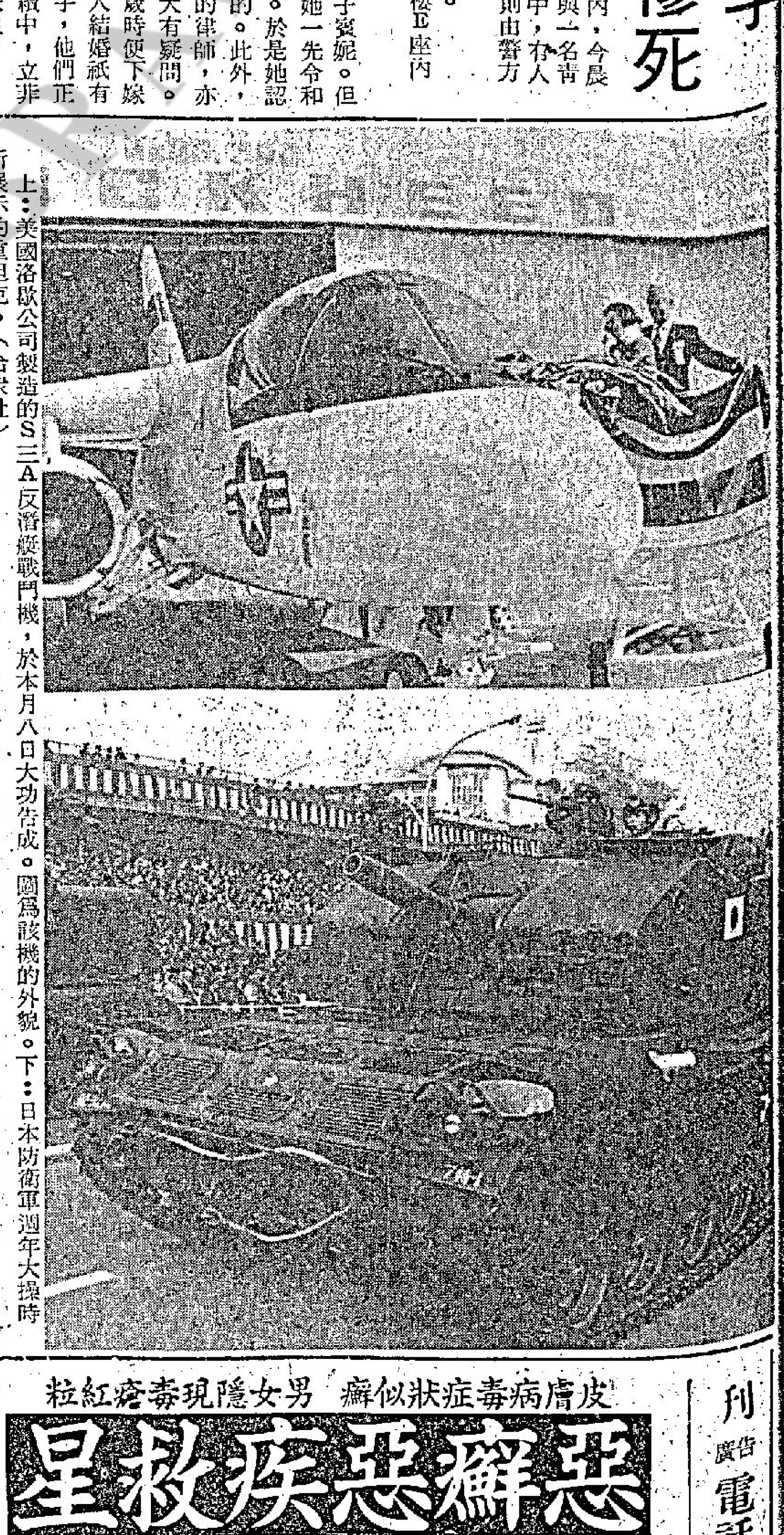
小巴商會主席表示，現在已起草一項小巴行走各綫計劃，並規定最高的收費，呈遞交通當局參考。希望此計劃早日完成，而交通當局，爲了兼顧市民的利益，希望實行取締小巴此種不公平的收……

澳門號已決定拆骨

【本報訊】在颱風露絲襲港時擱淺的澳門號，由於修葺費過巨，船公司衡量利害關係，決定將其作廢鐵出售。至於剛在日前來港的「華山」號，則可望於本月中旬開航，行走港澳兩地。以上爲信德船務公司一負責人所透露。

該負責人又謂：信德船務公司向日本方面訂購的三艘巨型豪華客輪「華山」、「泰山」及「南山」號。「華山」號已於日前抵港，準備於日內開航。「泰山」號則可能於農曆元旦前抵港；「南山」號則須於明年中始能可入行走港澳綫。

行走港澳數十年的「佛山」及「澳門」號，係在颱風露絲襲港時覆沒及擱淺。



上：美國洛歇公司製造的S三A反潛艇戰鬥機，於本月八日大功告成。圖爲該機的外貌。下：日本防衛軍週年大操時所展示的重坦克。（合衆社）

倫敦著名的髮型專家，正啓到此參加「世界小姐」選舉的「日本小姐」整理髮型。（合衆社）

國際票據銀會鳴謝
本公司新蒲崗（仁愛街十四號F座閣樓）分行昨日開幕，荷蒙社會賢達各界友好舊雨新知，蒞臨指導，寵錫多珍，雲誼隆情，殊深感紉，惟以招待容有未週，謹此致歉，並申謝忱
國際票據銀會有限公司謹啟
總行：香港皇后大道中卅號娛樂戲院大廈閣樓A1室
電話：H二五零三零三·二五零三零四·二五零三零五

明愛中心　九龍太子道
全新節目　爆出鎮班戲寶　夢斷城西　舞技最佳　藝員最靚　演出落力
天字第一號班霸　星星歌舞團　繼續盛大演出　時間：七點半·九點九　票價四元至十五元（預售隔日戲票）

快樂旅行社主辦
台灣環島觀光團（逢星期六出發）
台灣九天豪華組
出發日期：十一月13日，20，27日　十二月4日，18日
代售各地廉價機票·附設電子影印機服務
代辦台灣出入境証（持有入台證特價優待）
地址：香港德輔道中五十一號共昌人壽大厦一四〇四室（電梯按4字）　自備新型冷氣旅遊巴士
電話：H222072—4　H246606

魚與熊掌　兩者均可兼得
新產品，富士FF1—1300
兩門碟型車型跑車，動如脫兔，靜若無聲，是愛好駕車者不可缺少之跑車。新的動力，新的設備，是同級跑車中之王。
榮獲1971年全日本汽車最佳設計獎—就是富士FF1—1300
四門房車，外表豪華美觀，車廂特大，設備齊全，原廠裝配冷氣，收音機，活動型座椅，先進性能引擎，加速快，動力強，四輪獨立避震，確保行車安全平穩。
總代理：中電汽車有限公司　九龍窩打老道61號電話：K887156　香港皇后大道東272號電話H747991
（星期日及公衆假期照常營業）

皮膚病毒症狀似癬　男女隱現毒瘡紅粒
惡癬疾救星
普士蔓
皮膚瘀癈，紅斑紅點，或隱或現，由惡癬所致者，前代醫家稱爲紅雲血癬或卅六種癬，而皮膚病毒症狀似癬，及男女隱現毒瘡紅粒，世人稱爲疑癬隱疾及血熱，凡斯惡疾，毛髮易脫，問有皮膚奇癢紅熱浮腫，或現諸面部，或發於肢體，皆由惡菌侵染：非其他新藥及普通㨿法可治，今幸德國聖醫斯哥瑪爾博士科學成功，破天荒新發明唯一內服特效斷根驗藥
經歐西各大醫院實驗，徹底治癒永遠斷根之患者逾千萬人，其根治結果，爲直達血液深入病巢，殺絕惡菌，一面清血扶元固本，另一面經細菌破壞之組織，可使迅速重生，故能恢復本來面目，病者體面異狀，曾服各藥及壓醫無效者，唯用本藥方可保証速愈斷根。本藥毫無毒性及一切弊害。內有中西文詳細說明書。各大藥房藥行先施公司均有售。
刊廣告　電話七三零七零八

上日成交股數：第一市場六千五百萬股，第二市場二百二十萬股。第一市場：道瓊斯平均指數（對上日比）二二三六·二四（△二·七二）。
【紐約八日美聯社電】杜鍾斯平均指數：類別　開市　收市　昨日收市比較　工業股　八三九·二二　八三七·五四　跌二·八五
聯合……　橡膠信託……　鋼業……　鋼業新股……

梅爾夫人稱根據協議
以將作局部撤軍 看情勢再作定奪

【耶路撒冷九日法新社電】以色列總理梅爾夫人今日說，如果埃軍祇留在西岸的話，以軍撤出蘇彝士運河並非是「戲劇性」的。

她在一次午餐記者招待會席上說，以色列將根據一項局部協議撤出若干地區，然後觀看一切是否仍保持平靜，這樣以軍可能再進一步撤軍。

她又說：「但無論如何，以埃的最後邊界祇可以在一項和平公約下達成。」

她繼續說：「以色列不會在恐嚇和重新敵對的威脅下談判的。如果談判在八個或十個月無進展的話，我們將把一切重新開始，並再度佔領東岸。」

她繼續說：「人民問我們恐懼甚麼，和甚麼使我們不再重重的打擊埃及人，我們的答案是：這是絕對可能的，但我們不希望以人類的生命作為代價。」

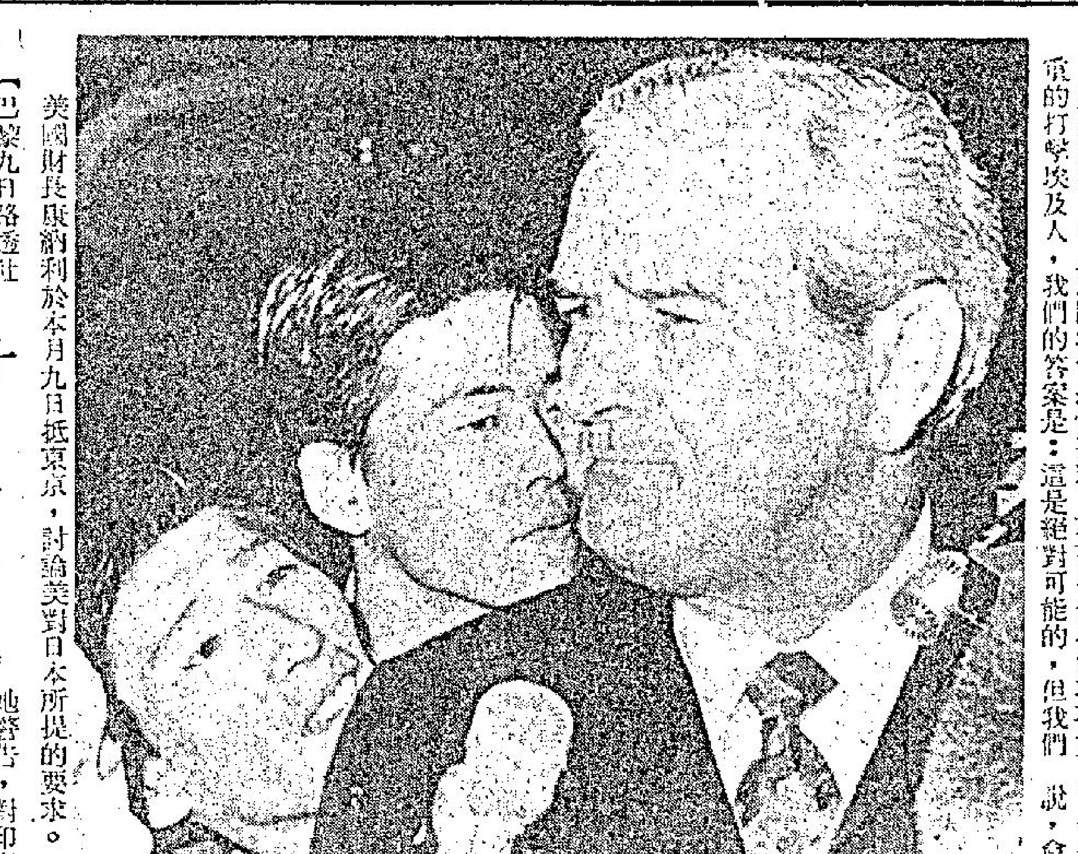
她說，重開運河的協議應與一九六七年十一月的聯合國決議無關，任何停火必須是無限期的，以色列船隻必須自由使用運河。

她說：「但埃及總統沙達拒絕這些條件。」

【開羅九日合眾國際社電】開羅方面的報導說，埃及業已決定把聯大中東爭論延遲兩星期。據悉，埃及政府希望給予四國非洲領袖有更多時間來完成一個和平任務。他們說，他們的任務是達成一項阿以衝突和平解決辦法的「最後機會」。

【開羅十日法新社電】「金字塔」報今日聲稱，尼克遜總統業已拒絕於十一月間會見以色列總理梅爾夫人。

「金字塔」報駐華盛頓記者引述「消息可靠的美國人士」說，會晤的要求是梅爾的政治書記丹隆斯於九月間提出的。



美國財長康納利於本月九日抵東京，討論美對日本所提的要求。

甘地夫人在法聲稱
願與巴國總統商談 解決東巴難民問題

【巴黎九日路透社電】印度總理甘地夫人今日說，她願意自動去會見巴基斯坦總統葉海亞，但堅持唯一解決東巴基斯坦危機的辦法，就是當地的民選代表，直接與巴基斯坦政府舉行談判。

她告此間一個記者招待會，她樂於與雅亞相會，以討論「任何有關印度與巴基斯坦的問題」。

但甘地夫人強調，東巴基斯坦的危機，並不是印度與巴基斯坦之間的問題。因此它祇能由東孟加拉的人民與西巴基斯坦的軍隊來解決。

她說：「這是他們的問題，與我們無關。」

她警告，對印度的安全施以威脅，將影響整個亞大陸的安全，並敦促早日將問題政治解決。

她說：「我並不請求幫助。」

並說：「但我感覺目前由於難民的擁入，印度的安全與穩定已受到了威脅。這要全世界的國家決定，是否一個安定的印度有利於世界和平。」

【巴黎九日法新社電】法總理戴瑪今晚說：「這次印總理甘地夫人的官式訪問法國，業已經予兩國的合作「一個新的衝力」。」

在一個為甘地夫人所設的餞行宴中，戴氏發表談話說：「對於你訴告我們的貴國邊界所發生的悲劇，我們倍極關懷，因為它的後果，也將使我們受到影響。我希望，我們大家都希望，這悲劇能和平解決，而使那些難民早日回去家園。」

甘地夫人在作答謝詞中強調印度的民主精神。她說：「那是唯一可以使世界成為一家的辦法。」

據政府方面消息，戴瑪認為他與甘地夫人所舉行的會談，「很有建設性」。

這兩位總理，曾在今日下午舉行了最後一次會議，其他參加的人還有法外長徐漢及印度總理辦事處秘書長哈拉沙以及其他高級的官員。

在印巴邊界兩國衝突中首次宣佈：印度軍隊業已在沒有「印度特務」（即巴基斯坦叛徒）的陪同下進入巴基斯坦。該電台於今日說：有兩連印度軍在東孟加拉甘美拿以南的地方被巴基斯坦部隊所包圍。該電台說：那些在印度砲火支援下進入巴基斯坦的印度軍被成功地控制，並受到嚴重傷亡。

麥馬洪訪倫敦 與希斯商世局

【倫敦九日路透社電】英首相希斯與澳洲總理麥馬洪今日在希氏的唐寧街十號官邸內單獨作了兩小時的談話。然後在雙方官員參加之下，又談了半小時。據首相官邸的發言人稱：他們討論的事項中，包括有國際上的貨幣與貿易問題，歐洲的發展，東西關係，東南亞的局勢，目前東巴基斯坦危機的後果，以及英、澳兩國間的雙邊事務。發言人說，雙方都歡

日經濟顧問指出
我日貿易將續增加

【台北九日法新社電】此間的日本大使館經濟顧問中田今日說，日本與中華民國的貿易不因台北之退出聯合國而將受影響。他於接見英文中國郵報記者時說，相反地，兩國之間的貿易將繼續增加，姑勿論在變遷中的國際形勢。

他說，儘管中共企圖促進與日本商人的關係，「但我個人所見，日本的銀行業和商業與中華民國的經濟有一種密切關係，並將不會輕輕放棄的。」

日本與中華民國的雙邊貿易，去年總值八億美元。今年頭六個月，中華民國輸入日本的農產品總值四千四百萬元，而從日本輸入則為七千七百萬元。

日本輸入中華民國的主要貨物是電子產品和機器。

鄺友良敦促參院
批准沖繩島條約時 應不損釣魚台主權

【華盛頓九日美聯社電】參議員鄺友良（夏威夷州共和黨）今日敦促美國參議院批准沖繩島條約，但他說，這行動不應被視為對尖閣群島主權的有決定性聲明。

這些以蘊藏石油豐富見稱的小島之主權也為中華民國及中共所要求的，理由是它們屬於大陸伸展的沙洲而非琉球列島中之一部份。中國人稱尖閣為釣魚台列嶼。美國因與日本簽訂之和約，對於這些島嶼有行政權而無主權。它們位於距台北約一百二十哩，但距沖繩島二百四十哩。

【東京十日合眾國際社電】據警方今日報導：在阻止批准交還沖繩島協定的一次示威事件中，防暴警察於星期二晚上與示威者發生激烈的衝突，結果有四十九名工會會員及激烈學生被捕。

警方和示威者的衝突是在接近外務省及其他政府建築物的地方發生，當時示威者們在東京市中心一所公園集合後，更阻塞街道。

他們發動一次蛇舞，完全阻塞道路的交通。當警方企圖制止他們時，他們便以長棍攻擊防暴警察。警方終於將他們驅離各街道，因此他們返回靜坐抗議。

警方估計約有一萬二千人參加這次集會。

【沖繩那霸十日法新社電】此間三十五個共擁有十萬名會員的工會召集一次二十四小時的罷工，該次罷工從星期二午夜開始，俾抗議關於交還沖繩島給日本的美日協定。

罷工的工會包括全沖繩島美國武裝部隊工人工會，和全國職工會的沖繩島分會及公務員工會。該次罷工如果獲得舉行將是沖繩島有史以來最大的一次罷工。

晚唱 夏灣月
論中共向巴西買百萬元咖啡

中共息消：「價值約一百萬美元咖啡，將由巴西直接輸入中國大陸。」

這一則消息，表面並無特別之處，中共向英國買飛機，向日本買貨車，向馬來西亞買樹膠，向加拿大買小麥……但係買到成百萬美元咖啡，則不能不令人覺得古怪。

咖啡係老番之飲品，中國人多數飲茶，幾千年來，中國各階層人士，都係以茶作為主要飲品，祇係士大夫階級則飲靚茶，而普通老百姓則飲有咁靚之茶而，在中國都市，有咖啡供應之地，亦稱為「西餐館」，祇有極少極少數染上西方生活習慣之人士，然後喜歡飲咖啡，在香港，華洋雜處，茶餐廳均有咖啡可飲，亦有干炒牛河與及爺粥可食，係十分例外之情形，中國大陸之人民，可以話百分之九十九點九，終生未叫過一啖咖啡。

現在，何以中共忽然買價值一百萬美元之咖啡，要來做乜？實費疑猜，老夏現在諗得幾棵理由：

第一，中共自從與美帝拉交情之後，進一步將[illegible]大陸[illegible]本主義社會之生活，每日都要飲番幾杯咖啡。飲咖啡，照計係相當浪費之習慣，飲時要加糖，又要加牛奶，與毛澤東之「勤儉建國」論不相符合，但係現時毛澤東已經沒落，大陸書局已經不准公開出售毛語錄，所以中共現在鼓勵人民學習飲咖啡，係順應潮流，作出劃時代的轉變。

第二，中共現在買咁多咖啡，係預備用來招待外賓，因為入聯合國後，與各國建交，遲吓，各國之代表團、貿易團……甚至遊客組成之觀光團，總之來自西方之資本主義友不少，為了熱烈招待，以上好之龍井奉客，都嫌不敬，必須晉以咖啡，始成敬意，所以向巴西買定成百萬美元咖啡備用。

第三，為酬謝巴西支持入聯合國之德，無以為報，便向巴西買一批貨物，但巴西乜都唔多，咖啡多，於是祇有買咖啡，其實大陸人民點會飲咖啡，要配糖配奶，大陸人民買糖要糖證，買牛奶則要街坊派出所或者其他有份量之機關首長，出份證明書，至有得買，至於大陸人民，根本就冇資格去買牛奶作調飲咖啡之用，換一句話說，中共買這一百萬元咖啡，實際轉運來香港，再由香港轉口外銷。

以上三項估計，以最尾一項為合理，中共為拉攏「友邦」，寧可出錢買絕冇用途之廢品，卻要求人「節約鬧革命」。

南投姑姑山黃金夢
掘寶奇譚事出荒誕 指點迷津諸神降壇
十三年貪念一場空

【本報台北通訊】南投縣延續達十三年之久的姑姑山挖寶事件，直接受害的人，除了先後參加投資的人士以外，係商許平卿等，失財且又喪命。

挖寶事件的緣起，是花蓮山胞溫明德的口述資料，獲得朱舜訓的深信不疑。最使朱舜訓、喻榮靜、溫明德等人堅定信心的，是他們供奉了「玉虛道德真君張天師」的神位，一切挖寶計劃及挖掘方法，均係根據張天師的降壇指示，這真是一件荒謬絕倫的事。

在姑姑山挖寶工地的草寮中，除了寢具和炊具之外，另外還供奉了「玉虛道德真君張天師」的神位，朱舜訓等人每逢農曆初一、十五，都要慎重其事的請求張天師降壇指示，每次降壇指示的文字均用公用十行簿詳細抄錄，作成「仙訓」。其中不但有挖寶計劃，還指出挖寶人朱舜訓、喻榮靜、溫明德等人的前程與前生因果關係等。

最荒誕不經的是「仙訓」中指朱的前生是歐陽修轉世，將來可官至主經濟部長，喻是蘇東坡轉世，將來是經濟部的事務科長；溫是秦少游轉世，將來子孫多福，自己亦可做官。朱在道光年間曾轉世為六十一代張天師，喻為六十一代張天師的秘書，溫為六十一代張天師的僕人，所以應該合力挖寶，為國取財，弘揚道教。

在降壇的諸神中，有玉虛道德真君，歷代張天師，胡三太爺，胡仙師夫人，滄浪仙師，夏老祖神，李經明仙師等，在那本荒謬的仙訓中曾一再肯定的指出，寶藏應於六十年三月十五日發現第一庫，以後陸續發現第五庫為止。

農曆三月十五日上午的「仙訓」中說：「舜訓、靜訓，明德，吾訓示汝三人向鐵鍬的方向下斜挖五台尺五寸，到十二時卅分，即可見到隧道入口處，則休息，下午一時卅分開工到五時五十分，即可見到庫門。」

當天下午五時五十分，他們又叩請仙示，除說明可挖到庫門外，並可見到寶物，而庫門就是前被炸下的石頭，必須清除，才能見到寶物。

但事實證明，「仙訓」所指示的現寶期限已過，「玉虛道德真君張天師」所指的寶物仍然藏在寶山之中，苦無覓處。

這本所謂「仙訓」的十行簿，除了用以堅定合夥人的信心之外，並可能作為引誘他人投資掘寶的重要工具。

【本報台北通訊】南投縣信義鄉姑姑山區是否有「寶」？這一傳了十多年的事，又成了大家極感興趣的一個問題。最近，當地的警察單位向有關單位報告指出，朱某等僱用山胞挖掘數十公尺深後，據說：「已發現一點埋藏物資之痕跡」。但是，由於此次挖掘工作而發生了違法事件，挖掘工作已於九月下旬中斷，姑姑山區是否有「寶」，到目前為止，仍然是一個「謎」。

有關人士對於朱舜訓等此次進行挖掘的動機，有兩種說法：

一、朱某等不久以前又獲得來自日本的資料，認為確實有寶，促使他們再度進行挖掘。

在十年前由許平卿等所主持的挖掘工作，是向政府申請核准後進行的，並由官方派員監督，雖然並無所獲，但屬合法行為。

這次進行挖掘，據說朱某等以所獲日方資料甚為正確，為免驚動多方，故未依「國有埋沉財產掘發打撈辦法」提出申請，而逕行挖掘。

在這次挖掘後不久即傳出有所「發現」的消息，再加上朱某願以多倍數字給投資人作退股的條件，致使若干投資人認為此次挖掘確有所「發現」，因而有了糾紛。

二、據說朱某等篤信宗教，認為他們的挖掘是「神的意思」，要他們掘出埋藏的「寶物」呈獻給政府。

但是，不論傳說如何，一般認為，朱舜訓等此次未經合法的申請手續而進行挖掘工作，則屬違法行為。

【本報南投通訊】十三年來盛傳南投縣信義鄉姑姑山的日軍埋藏黃金三百噸的姑姑山，是一座傾斜達四十五度的高山，頗難攀登。

從南投縣水里鄉入山，經頂崁、民和兩村，到達地利村的姑姑山，沿着羊腸小徑攀援而上，約卅分鐘即可到達溫明德等曾經住過的草寮，廚房內炊食用具齊全，顯示經常有人到草寮內居住，翻過山脊，就到達一處山洞，是人工挖掘的，深不見底，以石子投測，估約五、六公尺深淺。

本月七日草寮中無人，找過三、四處山洞也不見人，推測可能因是星期例假關係，草寮中常住的花蓮山胞溫明德等已下山到水裡去了。

過去的傳說，在這座山中，埋藏了二次大戰末期日軍從南洋等地擄來的黃金達三百噸之多。這確是一個誘人的數字，主持尋寶的朱舜訓等，就以這個「黃金夢」，引誘很多人投資，投資之後，再以資金不敷為由增資，使很多薪水階級，多年積蓄，蕩然無存。

從過去情況來判斷，投資人絕大多數沒有來過姑姑山現場，不然就很難叫人上當。因為：

㊀三百噸黃金不是一個小數量，搬運進來，並不是輕而易舉的事。

㊁姑姑山過去交通不便，密大林道是近十年來由振昌木材公司得林務局之助開闢的，以前根本無法通行車輛。

㊂該山屬於頁岩地質，挖掘不易，埋藏三百噸黃金，是一項很大的山洞開鑿工程，全山根本沒有曾經開鑿過的痕象。

澳洲總理麥馬洪的太太，於本月九日在倫敦接受記者訪問時的神態。

星馬泰菲印尼
擬宣佈中立化

【吉隆坡十日合眾國際社電】高層政府官員們於星期二日說，四個亞洲國家業已同意參加馬來西亞的號召，在東南亞宣佈一個中立與和平區域，該事乃美國，中共及蘇俄三國在原則上所同意者。

該官員們告合眾國際社，該地區的中立化建議，將正式提交上述三超級強國予以官方的保證。中立地區包括自北越開始向南伸展的地方。

官員們說：泰國、菲律賓、印尼、星加坡及馬來西亞五國將在一個本年十一月二十五日至二十七日在吉隆坡所舉行的外長會議中發表有關的聯合和平宣言。

他們說，這五個屬於東南亞國家聯盟的國家，業已在上月馬來西亞總理拉曹在聯合國時所召集的會議中同意上述發表宣言之事。

東南亞國家聯盟的外交界人士說，該項宣言為泰國所草擬，但其它四國將對某些特殊題目作出大部份的獻議。

某政府方面的官員說：「在那宣言發表後，我們將正式進行請求各強國，叫聯合國發表一個批准東南亞中立的宣言。」

他說，該項中立建議業已在原則上獲得中共、蘇俄、美國以及其它各強國的認可。

該項建議是去年由拉曹第一個作出，認為它是美國自東南亞撤軍，而中共重行參加世界事務後，保證該地區和平的唯一辦法。

建議經召所有強國同意，在該地區的國家協議使東南亞成為一個中立區後，不再去干涉該地區國家的內政。

美議員將建議
將兩蘇俄省份 驅逐出聯合國

【華盛頓九日美聯社電】美國眾議院外交委員會一位議員於星期二日宣佈：他和五十三位眾議院的議員，正建議要求聯合國把兩個蘇俄省份驅出聯合國。

眾議員貝克稱：該案將要求尼克遜下令美駐聯合國代表「採取必需的步驟來驅逐白俄羅斯及烏克蘭」。

貝克說：「該兩省跟蘇俄的關係，正如佛羅里達和加利福尼亞州屬於美國一樣。」

數十機員全喪生
英軍機在義墮毀

【義大利‧來亨九日美聯社電】一架英國空軍大力士型運輸機，於星期二日破曉時，飛入利久立海中，據報該機上載有五十二名英軍。

義大利安涉通訊社說：機上的乘員似無一生還。該英國空軍飛機，在一項從比薩飛往薩丁尼亞島的機動演習中，於當地時間上午五時四十一分，在距離麥羅利亞島數哩的海面上墮毀。

據報：該機內有四十六名傘兵和六名機員。

如刊廣告請電七三〇七〇八接洽

華聯影業公司主辦 恬妮小姐主持
大漠英雄傳 攝影園遊會
贊助人：雷達表 石利洛相機 金利來領呔 美寶化粧品 朝日健康毡
日期：十一月十四日星期日下午二時半至四時半
地點：西貢清水灣道壁屋
參加辦法：請向下列地點申領入場証
㊀香港德付道中一〇二號劉漢儒先生
㊁香港士丹利街廿四號萬宜大廈八〇四室捷成公司
贊助 朝日 Goldlion 金利來 MARBERT 美寶 石利洛洋行

新都 樂聲 英京 英華 國民 新舞台 太安 恒星 柴灣 美麗 觀塘 好景 明天
嘉氏公司七彩綜藝體超級巨片
文化教育新聞 各界人士熱烈推薦本片
譽為年度最有教育性最具爆炸性最好電影
出場序 張尹芳玲 朱牧 白鷹 李琳琳 艾黎 王深 揚容串主演
監製 羅嘉甫 導演 羅馬 代表作

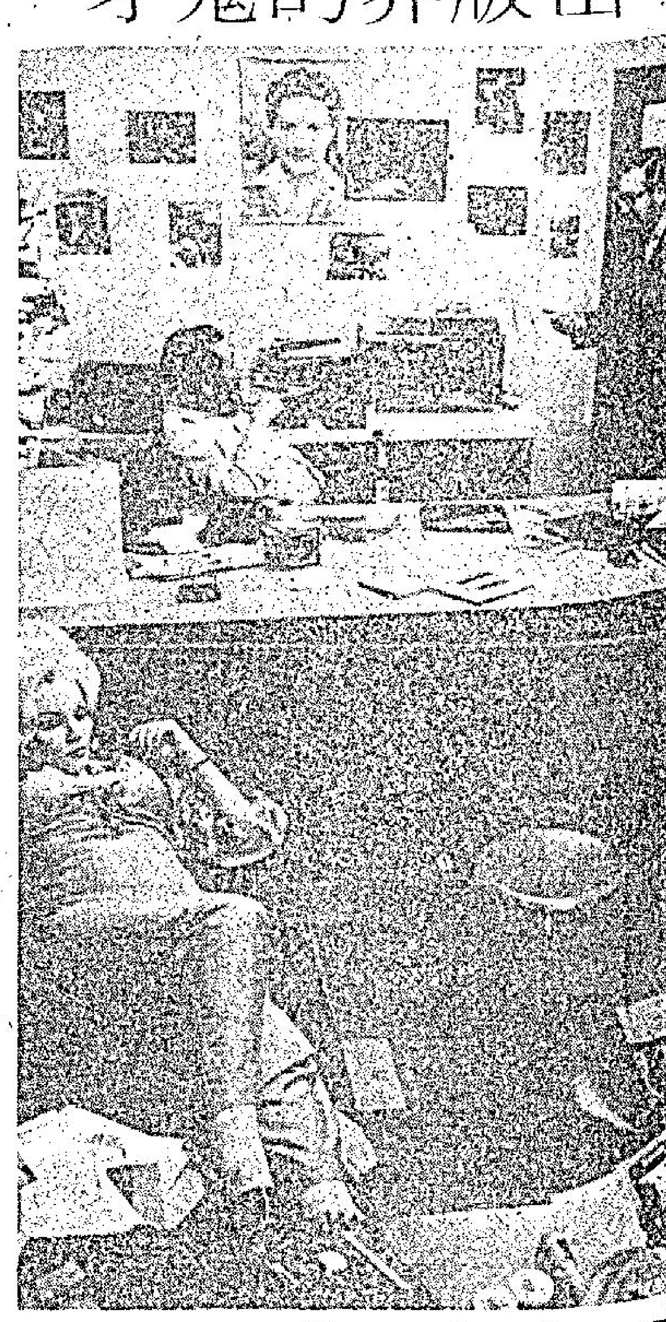
好戲看得激昂
今天仍映五場
翡翠 娛樂 荷李活 倫敦 黃金 觀塘 樂都 亞洲 國都
翡翠荷李活加午夜場 不宜兒童
奇中奇 強中強
火併
打得兇猛 刺激緊張
楚原編導
凌波 金漢 羅烈 汪萍 宗華 陳駿 領銜主演
SHAW SCOPE
好片大受讚賞

皇后 文華 大華 皇都 海運 皇寶 國華 聯邦 寶聲 金國 國泰 百樂 國蔴 油地 永華 蘭宮
光華今天加入美麗宮‧皇宮聯映 文華加映午夜場
映期進入十一天 日收仍列第一名 今天續映五場
唐山大兄
李小龍親筆簽名巨型相片 今日起購座券每人一張
編導 羅維 監製 鄒文懷
李小龍領銜主演 衣依 田俊領銜主演 苗可秀客串主演
THE BIG BOSS
一脚兩脚三脚 脚脚聲好犀利

麗聲 國華 民都 仙樂 寶石 龍城 金陵 美麗 龍宮 寶華
明天盛大獻映
認句太太我錯了 天大事情可搞掂
榮華出品 海派氣概一級 超級後生又姑娘 倫理喜劇製作一
湯生導演 適合兒童更宜夫婦
太太我錯了
湯蘭花 江彬 林友梅 葛小寶 主演
教老友追女仔 追着自己太太 指點求愛迷津 鬧得滿天神佛
有益世道人心 面對現實人生
榮華

大眾樂園
荔園
‧推陳出新更換節目‧
第三劇場（艷舞）第二期推出 百花艷舞團 中外數十美女演出 每晚八、九、十三場切勿錯過
第二劇場（粵劇）大四喜粵劇團 公演名劇 玉龍彩鳳度春宵 每晚八時
第六劇場（歌舞）國際歌舞團 加插 金絲貓 表演熱舞
票價：三至六元 每晚八點半‧九點半

出版界的鬼才



四年致富

·愛恩·

萊利這種策略是引起很多出版界人士的輕蔑，但是輕蔑之中卻混着恐懼，很多人也知道曾經有人出數百萬美元之數，促使萊利史超域購買美國數所最大的出版公司，但是很多人也懷疑，就是他不購入其他出版公司，在五年內他自己的公司也會成爲美國最大的出版公司。

變感的謠言滿天飛，都是有關史超域慢慢擴大的業務、強制的賭博，瑞士銀行的戶口。萊利也爲人攻擊謂他身穿T恤和布鞋上一流的度特素亞餐廳，可是其友人卻極力爲他辯白道：「他是一位好好先生……慷慨熱情……也是一位社會正義的戰士。」

大家祇同意的一點就是萊利史超域是出版事業中一位新的紅人，他爲這個平淡和爲人忽視的事業帶來了緊急和醒覺的光彩。

萊利是一位肥而身裁巨大的中年人！年已接近五十。他大步地踱進寫字間，直接走向那瓶粉紅色的葡萄汁，拿起灌了數口，然後就以衣袖在口邊一抹，向我露齒而笑。他那跳動的大腹部，滿嘴黑鬍和銳利的眼光看起來像一名極高興的魔鬼聖誕老人。

「我想你來會會我們其中一名作家吧！」萊利狡猾地說。

我轉而望着站在門口那位身裁特出的表演女郎，她正在列嘴而笑，而牙齒正如一坐大鋼琴的琴子一般。鈴聲響了，萊利拿起聽筒問道：「喂，是亞地？」他向我投以目光道：「是亞地．蘇呢！」那表演女郎扭動向前以低而性感之聲介紹她自己謂：「麗沙雲尼。」萊利的副總裁亞地跑入來，「敏感的男子在高雲得賓個清光！」他與高彩烈地報道。「嘩！」萊利也發出愉快之聲以示應答他。隨着副總裁遞上一張七千五百元的支票謂：「這是我們郵遞名單的租金。」萊利即時目露曙光。「全是純利呢！喂，茄露！」他叫他的秘書的名字，「不要忘記，我們明天要向德努收取五萬元。」那張付租金的支票被風吹跌在地上，可是沒有人察覺。

一名身穿皮衣的小伙子遞給萊利他的車匙與及一張違反泊車條例的傳票道。「什麼！五天一張票子，」萊利露出笑容道。「還好，還是比一車位還便宜！」他嚼了一下手中的餅乾又叫道：「茄露，找個地址給達爾頓．陳寶，我們再版『香尼與其箱子』，還有拿那六十張告票去蘭尼蒂，」電話鈴聲又響了，萊利拿起聽筒聽着，臉色沉下，「你這賤狗娘養的小子！」他爆炸地叫道。「如果你以爲你能：……」

地址是正確的，萊利史超域在其牙買加那所擁有二十個房間的房子的陽台上躺着，臉露笑容地享受着。週圍植滿熱帶花。萊利正在大喝其芒果雪糕早餐，喝時連太陽衣的紐扣也跳動起來——這麼寫意，一個人還想擁有甚麼呢？「維他命E！」他向廚房的方向大叫，然後發出大笑。萊利的豁子、食物，自救和行爲使其看來像一位猷太的亨利第八。

早餐後，萊利脫去外衣看來像一條小白鯨，然後浸在其私家泳池中，談及有關出版事務。「那些歷史悠久的出版公司是堆滿存貨等着清消，他們如果每一元中能賺獲兩仙已是很幸運的，但我卻能在繳稅後每元賺獲純利三毫。他們不是出版商而是印刷商。他們將一部書推往書店後就任由其自生自滅，他們毀掉作者，使作者飢餓。反之我能使作家富有。我以各種手法出售推銷他們的作品，人們叫我淫色出版商是因爲我也出版有關性愛的書籍，不過我出版性愛書籍也是爲了同一原因，我也出版有關古人的作品呢！

「性愛是爭論性的東西但爭論是可以使我興奮的，如果我對某部書不感興奮的話，我是無法將它推銷的。總而言之，我覓今也不再出版性愛的書籍了，因爲勝利已屬於我的，來年我是不會將一毫一分放在性愛書籍的宣傳上。現在或許人們已知覺到我是爲了一些重要和被忽視的眞理而鬥爭。」

神經質的伴侶

活的影响，而是因爲她們對生活缺乏信心，像那些仍是孩子氣未除的人一樣，事實上，瑪麗非常漂亮，也沒有甚麼值得她担心，但當她面對着一班人時，她的恐懼病便會發作出來，例如她參加一個舞會，而對着賓客盈堂，恐懼油然而生，但是她不能離去或躲避，唯一的方法就是藉酒精來麻醉神經，直至不醒人事爲止，她的醫生曾勸告她多參加戶外的活動，因爲接觸其他人的機會一多，就不會覺得不自然或害怕。

專家們認爲，如果你的妻子是恐懼熱鬧的場合，那麼你在她尚未「捻瘾」之前，切勿帶她到人多的地方去，因爲這樣祇會加速她步向染上酒瘾的境地去。

至於神經質行爲中的另一個例子，就是那些拈花惹草的人，去年夏天，一名年青的婦人乘飛機返回美國去，在機上坐在她對面的，是一對夫婦，看樣子女的非常漂亮，她從兩人的言談中，知道他們新婚不久，蜜月旅行完畢返回紐約，過了片刻，那女的去了洗手間，他立即對這名年青的婦女說：「我們返回紐約後，可否約你出外呢？」⊕

救援顯要計劃

據國鐵新幹線廣報謂，彈道火車在地震時停下來是安全得多，更且火車停下後，在東京車站內的遙遠監視器的燈號會發出明減的警告信號，指出地震的地方。

預料國鐵其他普通電動火車脫軌和反車事件在地震時是免不了的，但卻不能要鐵路局負起全部責任，因爲不幸的事情是由於天災所引起（在平日，火車出軌或相撞，鐵路局是要負責的，局長可能要引咎辭職或嚴重時會被警方提控，判疏忽導至意外而引起死亡）。

爲了要使災民鎮靜，非正確的報導不能取得民心，這將由日本廣播電台担任，工作人員是要地震之將臨而好好地預備一番。但日本電台卻道：「首次關東大地震（ＮＨＫ）電台是不存在的，震災是在大正十二年發生，而ＮＨＫ祇不過是十四年的歷史吧了！以前有關地震的資料是沒有的，不過電台是自備有三部能發出一千二百五十千瓦電力的發電機，就算是停電也可廣播的。

但是如果因其他機械設備有故障而不能廣播的話，隣縣的橫濱或前橋電台便得負起報導的工作。」

地震達七至八級時，電流是一定會終斷的，就是發電和輸電設施完無損壞，電流也會因爲電柱倒毀或電線切斷而停止。還有的是東京都的輸水管全長約二萬公里，到時也一定會被震斷，大水管破裂後，低窪地區會爲小規模的水災侵襲。另煤氣管全長也達一萬六千公里，雖然煤氣就是有避震裝置，但是煤氣喉震斷的話，煤氣供應還得停止，因此木炭便非預備不可。

更爲危險的就是消防法規所指定的危險貯藏所，在東京內已有電油站二萬四千所，火藥貯藏所三百六十個，這些能引火的地區天災時可想而知其險人程度。

石油的貯藏所週閉的居民在震災時是非逃不可。新潟地震時，昭和石油古爆炸，焚毀民房二百八十間，火勢持續十二天。

東京無論如果是一個集中所有惡劣條件的地區，還有江東三角洲地帶的河川的堤岸，防災會議也估計有十份一崩缺，祇三角洲十份之六地區淹沒。從地圖中便可得知水災的地區了。

這個世界大城市一日毀壞，不知何時才可重建。要供給災民食糧、水和火力以及其他生活上最起碼的用品，預料也非一週的時間不可從別處運到，而計劃已指定自衛隊的拖拉機等建築工具到時可被徵用恢復道路，東京近一千萬人口的死亡數字可達五十六萬人，亦即每二十人中起碼一人喪生。

是以在地震來前非要週詳地預備一番，否則更不堪設想。（完）

奧國大賽車

今年的一級方程式賽車大賽的世界冠軍榮銜，落在駕駛一輛「泰萊爾——福特」賽車的積奇史釗域身上。

在最近舉行的奧國大賽中，積奇的車在還有十八個圈路程時，突然脫落一個後輪，雖屬有驚無險，但他已被追退出競賽。

不過，這並不影響到他奪得今年度的世界賽車冠軍榮銜，因爲是以多次賽事的積分計算的。

當他的車發生意外時，他是在第三位置的，在他前面的是該次賽事冠軍薛法特，駕的是一輛ＢＲＭ十二汽缸賽車，以及和他同組的隊友法蘭西斯薛佛，但薛佛在再跑七個圈後，亦因波箱和引擎發生故障，亦告退出賽事。

薛法特則比較幸運，在尚餘十五圈路程時，左後輪被刺了一個小孔，但未致影响到需要換車輪，所以薛法特就繼續行車，但車速卻要略爲降低，以免小孔擴大裂開。

當薛佛退出時，緊隨薛法特後面的愛默遜菲特波狄（駕駛福特運花牌七十二型），已追上了二十秒路程；同時，在第三位置的澳洲選手添薩根（駕駛福特百拉威ＢＴ卅三型），更追上了三十秒的路程，威脅着薛法特的領先位置。

這時候，薛法特的ＢＲＭ卻仍然在減速。（上）

滑水確夠刺激 但有生命危險

在夏威夷度假的年青人，幾乎每一個都去嘗試一下滑水，由高至離地面三十呎的浪捲到岸上來，確是其樂無窮的，但美國有一些愛好冒險的青年們現在對一般的滑水刺激，他們更把陣地轉移到遠較夏威夷一般海灘更爲危險的奧阿豪灘，該處不但更冒險性，而且生命危險也較大。

但這些滑水家，對於生命是不重視的，他們愛跟大自然的危險搏鬥，曾經有很多去滑水的人，因失了滑水板而喪生，葬身在魚腹中，但滑水家們認爲，需要滑水板的幫助，已非技術超卓，他們的最新方法，就是赤手赤腳地在巨浪中滑水，其間的危險性，實在甚大，未有足夠技術的滑水家，很容易便會被巨浪捲去，慘遭沒頂了。

用滑板來滑水，如果小心從事，不但樂趣無窮，而且危險性亦不大，但在奧阿豪灘滑水，生存的機會，實在不高，據夏威夷週附的海灘的統計，每年在該處因滑水出事而喪生的人數，不在勝數。

在奧阿豪海灘滑水的人中，祇有一百個可稱爲世界一流高手的，可以放棄滑板，赤手赤腳來滑水，而不怕遭沒頂之險。

有一種滑水的最崇高的技術之一，就是用十隻腳趾站在滑板的尾端，滑板的平衡，全靠腳趾來支持，你們亦可想象一下，這種危險，是令人髮指的。

在夏威夷滑水的英藉專家狄遜，曾親眼看到一宗沒頂慘劇。

他回憶說：「當時，有一個身形龐大的傢伙，正在滑板上玩花招，但突然，他失了平衡，滑板飛上半空，使他重重地摔進海中，救生人員連忙搶救，但經過半小時的努力後，祇發現他的屍首。

但雖然他看到這些慘劇，仍未能阻止他對滑水的興趣。

他說：「當你看到這些滔天巨浪時，便會想到死神的可怕，這雖然是危險，但最夠刺激的地方，亦正是此點。」

但我想我們還是在泳池玩比較安全一點。」

科學家預言 三十年內天花絕跡

美國國家科學院院長韓德勒博士最近犯了通常會受到廣泛注意的錯誤。他在麻州波士頓一次科學會議中，錯誤地說一九七〇年全世界沒有發生過一宗天花。

當時這一錯誤未經發現的原因，是由於韓德勒氏的話雖不中亦不太遠。天花的故事生動說明了人類戰勝自然敵人的經過，一度曾經是主要殺人和使人殘廢的天花，到這世紀中已經變成了罕見的疾病。也許在這一世代內它終於會絕跡的。

韓德勒博士說得太快。他想說的是：中部和西部非洲的廿個國家，直到最近爲止，仍有天花之患，但是在一九七〇年中卻沒有發現一宗。聯合國世界衛生組織曾在該二十個國家內展開撲滅天花運動。

本世紀初，估計每年有百萬宗天花發生，到一九七〇年，全世界的天花病例總數約爲三萬一千宗，和其它疾病相形之下，天花雖然是嚴重的傳染病，但就其數量說來，已可算是不重要的疾病。

全世界撲滅天花的努力，有如此令人振奮的進展，以致人們預言在一九七一年中會發生天花的國家，會不到十一個。一九七〇年發生天花的有二十個國家。一九六六年中發生天花的有四十三國。

本世紀初，天花流行各地，病者至少有四分之一死亡，不死的不成麻子，就成瞎眼。一九二七年，美國有十萬二千七百八十七宗天花病例。從一九四九年以來，二十二年中沒有發生過天花。（上）

白金漢宮掠影

一架直昇機降落在倫敦一個廣大的花園裏，而它的搭客不是別人，正是皇夫愛丁堡公爵，這架直昇機乃是皇室專用的直昇機，而其降落的地點正是白金漢宮花園，這個花園亦可說是倫敦市內最大的花園。

白金漢宮花園面積達四十五英畝，它是被包圍在憲法路、格羅斯凡諾場及白金漢宮路闊綫的高石牆之內的，外間人由外邊走過時因被高牆阻住了視綫，故無法見到園內的景物，祇有極少數皇室的親友及被邀參加園遊會的人才

這個白金漢宮花園的前身原是三百五十多年前英王詹姆士一世所闢的桑園，可時由於時移世易，今日那些桑樹祇存一棵，栗樹、菩提樹、榆樹以及倫敦特產的洋梧桐則滿佈花園內，而花園上的一片廣大草坪，便是喬治五世的傑作。

在接近白金漢宮路花園中的一角，從前有一間小屋築在一個小山丘上，維多利亞女王在位時就是在這個山丘的小屋內日理萬機，她總愛在那裏寫信和讀書，一切冷熱水飲品在小屋內一應俱全，但這座小屋現時已成歷史陳跡。

在花園不遠的地方便是聞名世界的白金漢宮，白金漢宮中共有六百多個房間，實際上它祇是一間廣大的皇室住所，與倫敦普通家庭住宅任何一層樓宇在外形上相差無幾，當然在佈置及陳設上，是豪華氣象萬千，女皇及其家庭是住在二樓上向着花園的九間房間，充份表現出是一個甜蜜的家庭。

白金漢宮中要用女僕二百名，所有走廊全長約一哩，天天要打掃，十五名男僕一天到晚專司指抹窗戶的工作，宮內的三百個時鐘則由兩名鐘匠負責上鍊及修理。

非人妙影

我們樂於參加這個盛大的閉幕禮，今次的獎品非常豐富，最令人矚目的就是個人全場冠軍的一隻大銀杯，是各選手夢寐所求的。

清早，各運動員都精神抖擻的列隊站在大會的司令台前，各區的貓兒則列隊站在其代表選手之後，陣容十分壯大。

閉幕禮開始，由主席領導我們唱過運動歌後，大會會長致詞，盛讚此次有卓越的成績，充份表現各運動員的體育精神和充力的合作。全場冠軍由小咪獲得，你看牠擁着這隻大銀杯時多神氣！

安德利柏拉雲

安德利柏拉雲現在倫敦交響樂隊中的施政，可說是沿襲昔日李安納伯恩斯坦在紐約愛樂隊的故技，伯恩斯坦在電視台中作普及音樂教育的工作，而柏拉雲則在英國廣播公司中爲推廣音樂而工作，在這一方面來說，在倫敦交響樂隊的六十七年歷史中，他是第八位指揮，也是最努力的一位，本年度他們預算專心致力於演奏雷文連羅夫的雲威廉士的作品的。

此君現在已經被嚴肅的音樂師完全吸引着了，所以他對電影工作已經不感興趣，他認爲現在是電影的黑暗時代，例如大作曲家威廉和爾頓爲「大不列顛之戰」作好了配音的樂譜，但製片家卻祇選擇其中的一段，其他的卻委由流行歌曲作家郎高買去翻寫過，黃鐘毀棄，眞是令人傷心的，所以柏拉雲說電影工作還是留給他的太太美雅花露去做好了，而他自己除了由比利王爾德導演而由鲁尼英沙作詞才感興趣而已，在電影歌曲方面，他個人最喜歡的作品是「娃娃谷」（VALLEY OF THE DOLLS），這是他在倫敦夏惠酒店客居中所作，但到現在，他現未有看過這套電影的，另一首他引以爲榮之作是「一門隔千里」（A MILLION MILES AWAY BEHIND THE DOOR）。

柏拉雲現年四十二歲，正是精壯之年，雖然他本年要指揮倫敦交響樂隊公開演奏一百零七場，但他的錄音工作卻又比任何一位指揮家爲多的，他現在已跟ＥＭＩ唱片公司簽了合約，他本年已爲這間公司錄了印度的ＳＩＴＡＲ大師辛加（RAVI SHANKAR）的協奏曲，和自彈自指揮的佐治葛許溫的鋼琴協奏曲和「藍色狂想曲」的，也許因爲小提琴家孟奴興去年跟辛加合作了一張「東西音樂交流」（EAST MEETS WEST）的唱片，成爲自范喬本的柴可夫斯基第一鋼琴協奏曲以後的最暢銷的古典音樂唱片，所以該公司才再度推出辛加的作品，事實上印度音樂是沒有和音，也沒有對位學，對倫敦交響樂隊來說，這祇是技術練習而已。

柏拉雲在如此忙碌中還不忘作曲，他的「結他協奏曲」已於今夏在美國由結他大家約翰威廉士跟倫敦交響樂隊合作首演了，他仍然是周旋於古典音樂、電影音樂和爵士音樂三種不同環境中，他的倫敦一九七二至一九七四的南岸音樂節的總策劃，他準備在這個音樂節中安排一個由冷靜派爵士樂大師米爾戴維斯的午夜音樂會，而他也計劃指揮倫敦交響樂隊爲電影明星茱莉安杜遜在聖誕音樂會中伴奏的，當他初到英國之時，人們稱他爲由好萊塢來的難民，但現在沒有英國人敢這樣稱呼他了，因爲他爲推廣英國作曲家如愛爾格、雲威廉士和華爾頓、畢列頓的作品所做的工作比任何一個英國指揮家還要多的，他還打算明年當華爾頓畢列頓七十大壽之時，他要在克利夫蘭、洛杉磯和西班牙各地廣泛地介紹他的作品的。

新到 尼龍被 由$52.00起
台灣民生物產有限公司：九龍尖沙咀彌敦道壹百號（東英大廈）

羽毛毯 由$25.50起 質美 價平
分店：香港北角英皇道壹三五至壹四三號 九龍旺角廿二號（東興大廈）

分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段 大字四個 小字卅四 每天元半 上期收費 不折不扣
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。
合刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九二三七・七零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室記租務處
（四）旺角彌敦道七五六號B地下（太子道口）
（五）油麻地上海街三九號老寶公司
（六）九龍城周生生金行（太子道四三式號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三式六號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司彌敦分行（彌敦道式式壹號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（上海街六三三至六三三號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道四七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十至壹零壹號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行荃灣分行（荃灣青山道）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（大馬路壹號E）

租售
廉售大樓 土瓜灣譚公道大單邊二樓商住兩用大樓約二千呎有意請電K780066吳

商業

立信搬運有限公司 專門搬屋 H-720038 729484 K-627545 622941

中聯搬運公司 專門搬屋 H-717922 708973 K-315656 850620

章田豐 手相專家 三十餘年豐富經驗
能知過去・敢判未來 館彌敦道四九三A展望大厦三樓華冠酒樓右便第二街口橫門上樓會客 三時至九時 星期日休息

官涌旅店 彌敦道227號7樓電梯6字 新型設備 開放暖氣 電話K663788 K663988

聘請
打字機買賣 新機特平舊機60元租機15元修理抹油 軒尼詩道291號四樓 738540中建
高薪售貨 請百貨售貨員實習員各數位需好品待遇高升級易 德輔道中一四六地下洽

遺失
遺失聲明

招生
安德烈博士主理・即招日夜新班・電話：858440 香港商科語言書院
英文拼音・英婦會話・日文・法文・西班牙文・GCE班・打字・簿記・德文・國語・珠算・出入口文員班・電腦專科班・TOFFL・信扎・
旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面）
旺角彌敦道593號創興銀行大廈5樓電話：859363

安德烈博士主理・招各科日夜班・電858440 香港商科語言書院
英文專修班・中英會計班・商業全科
裁剪全科・英文速記・劍橋大學英文文憑班
數理化專修班・中英翻譯班・葡文・拉丁文
旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人對面）
旺角彌敦道593號創興銀行大廈五樓電859346

徵求
徵男友 粵女28製衣廠女工貌端，徵生活安定有進取心男友，函本報768號信箱

字打 保証速成 時間任擇 全部新機 標準指法 加授出入口文件打法 旺角彌敦道687號三樓
香港商科語言書院 英國必文考試中心 旺角彌敦道607號新興大廈三樓203電K895364

專美商業 商業廣告美術設計專門學府 彌敦道佐敦道口華豐大廈電梯按7

醫藥
祖傳四代中醫 岑國良 古方專醫一服見效
耳鼻喉 痛膿爛鳴・塞涕臭血・一切喉症保証速愈
尿病

蔡德芬 七代祖傳四十餘年經驗 專醫 耳鼻喉 頸癧 痰核

善補靈藥 外施 老牌妙藥 強壯堅体・固本培元 有不可思議之效 各處有售

潘柏 老牌中醫民間頑疾驗方著者 綜合民間驗方根治奇難頑症

銅鑼灣洛克道510號三樓 服藥消肉 不用開刀 中醫痛症診所

程普德 專醫 鼻塞涕血臭

痔痛 無痛脫落・永不復發

充滿了春意的 萬紫千紅總是春！

在艷情片「萬紫千紅總是春」中，充滿了春意盈溢的鏡頭，圖爲羅蘭絲與米高鄧尼一個裸體擁抱的一個劇照。

星光時評

盛名之下 羅維要衛冕

許子昭說的導演地位升級了，他已從羅百萬晉爲羅二百萬——這還祇是星期日下午「唐山大兄」上畫七天半的數字，該片映期，院商是要求再續映十天，加上十天的票房，羅二百萬必會打破過去所有中西影片的最高紀錄，成爲「影壇第一」。

羅維編導，一向以準、快、省著稱，例以「唐山大兄」一片，他從完成劇本草稿起至全片殺青，頭尾僅有一個多月，換是別的導演，無論如何也拍不出來。

不過，羅維在票房紀錄上取了「影壇第一」的冠冕後，盛名之下，會否令他拍片的進度慢下來呢？這該是圈內外人士關心的問題吧？記得在讀書的時候，阿霞和一班小伙子，正熱於文化工作，就想出版雜誌，大家跑去向一位老教授求教。這位老教授第一句話就說：「我十分高興聽到你們有着這股勁兒！香港這個地方，辦雜誌之難，天下第一。換是我，就不敢嘗試了。」因爲這位老教授，學術地位之高，聲譽之隆，是排在中國學者的第一流，他所以不敢嘗試，無他，「盛名之累」是也。

然則，如果羅維的「唐山大兄」的紀錄成爲「影壇第一」他的下一部片「精武門」就必須精益求精，細細琢磨了。

大致來說，羅維是個敢於進取而福星高照的導演；有嘉禾片廠之助，他在「精武門」中製了一幢規模第一的廠景。這幢景，是霍元甲所創「精武會」的大廳連天井和街外，景長達二百呎。到目前爲止，除了嘉禾製片廠可以搭這麼大的佈景之外，別的廠是沒有可能的。邵氏片廠雖云規模最大，擁有十個影棚，但最大的影棚，也不過是一百二十呎。

在戲的雕琢方面，羅維現在是更加考究，進度確是慢了一點，一個鏡頭，有時要考慮很久才叫「開麥拉！」也許，羅維是在準備「衛冕」罷？

·齊霞·

淺彈輕唱

丹鳳

儂今葬花人笑痴

邵氏「新紅樓夢」，林黛玉一角決定由劉午琪飾演，昨已試演「黛玉葬花」一節。「儂今葬花人笑痴，他年葬儂知是誰，一朝春盡紅顏老，花落人亡兩不知。」

拼命賺錢，拼命花錢

鄧光榮片酬，一路漲價，傳已超過二萬元。而且拍片忙個不了。他表示要在可以賺錢的時候，可以賺錢的時候，拼命去賺，這是無人不懂的道理，不少人最後落得一貧如洗，就是多了一句「拼命去花錢」。

金山阿伯，金山阿丁

由於「唐山大兄」收得，嘉禾現正計劃開拍一部仍由李小龍主演的「金山阿伯」。這還是筆者早就意料所及，「金山阿伯」之後，再不妨來一部「金山阿丁」。不過，「金山阿丁」却以李翰祥導爲宜。

侏儒明星 米高鄧

「辣手智多星」中的侏儒明星米高鄧。

你相不相信一個不到四呎高的侏儒，竟會是一位大明星，如果你不相信，他就是曾以演史丹利克藍瑪的「百怪圖」而提名競選最佳男配角金像獎的米高鄧。

米高鄧是美國從事電影戲劇工作的侏儒中，唯一屬於明星身份的。原來美國自一九五七年成立「美國小像伙協會」之後，該會所有侏儒會員，佔百分之一是從事藝能表演工作的，在電影劇圈他們全是特約演員身份，就祇有米高鄧一人例外。

米高鄧今年卅六歲，一九三五年生於奧克拉荷馬州，早年大部份時間生活在密芝根州一家修道院裡，由於一副好歌喉，所以不久之後他離開修道院到夜總會唱歌，再從夜總會轉到百老滙演舞台劇，直到一九六四年史丹利克藍瑪拍「百怪圖」，他才正式轉到電影界。「百怪圖」一片他獲提名而終告落選，但他却從此聲名大噪，新作是與珍寶金、班納富金臣合演的「辣手智多星」，在片中他扮演一個三人小組劫竊銀行保險箱的頭子。

在影片中有一場戲在海濱時他對珍寶金說：「我曾經想到去做神父的。」這話看來不完全是做戲，他在密芝根的一段時間，可能的確有意做修士的，「辣手智多星」拍得很出色，米高鄧演來老路縱橫，令人激賞。

花團錦簇

・大人・

鄧麗君是一朵花

「玉女歌星」鄧麗君，仍然是留在星馬，沒有來到本港，鄧麗君與本港之歌廳，是有約在先的，遲遲不來，主要是在星馬大受歡迎行不得也。鄧麗君越來越可愛，也越來越嗲了，很多觀衆，都被她「嗲」功弄到失去三魂七魄，頻謂她的少女魅力眞利害，十八姑娘一朵花，鄧麗君是一朵花之年，當然是够迷人。

劉情記性很好

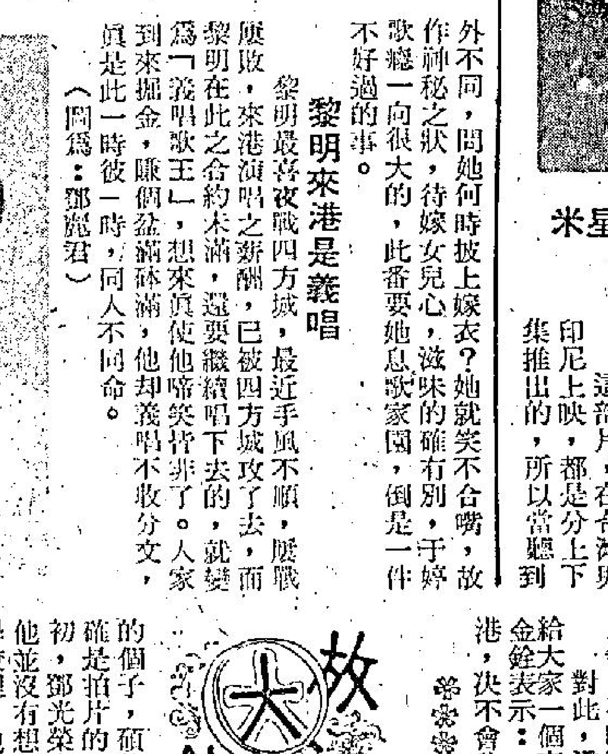
「歌影紅星」劉情，連晚在友聯會所演唱，捧場客十分多，有老友說，劉情的記憶力最好，祇要見過一次面，就算十年再相逢，她也會記得出來，劉情相交滿天下，捧場客這麼多，就是這個原故吧！提起劉情，很多人都爭着說她的人緣最好。

于婷待嫁好開心

息歌多時之于婷，不時見她[illegible]外不同，問她何時披上嫁衣？她就笑不合嘴，故作神秘之狀，待嫁女兒心，滋味的確有別，于婷歌廳一向很大的，此番要她息歌家園，倒是一件不好過的事。

黎明來港是義唱

黎明最喜夜戰四方城，最近手風不順，屢戰屢敗，來港演唱之薪酬，已被四方城攻了去，而黎明在此之合約未滿，還要繼續唱下去的，就變爲「義唱歌王」，想來眞使他啼笑皆非了。人家到來掘金，賺個盆滿缽滿，他却義唱不收分文，眞是此一時彼一時，同人不同命。



（圖爲：鄧麗君）

娛樂圈

胡金銓嘔心血力作 俠女不分上下集映

胡金銓導演的「俠女」，已排定本月中在港推出了。

這部片，在台灣與印尼上映，都是分上下集推出的，所以當聽到「俠女」要在港上映消息之後，叫人關心的，便是它在港是否也先映上集，再映下集。

對此，這裡倒可帶給大家一個喜訊，據胡金銓表示：「俠女」在港，決不會分上下集。

「俠女」要分上下集，其實亦非出於胡金銓的本意，只因胡金銓在這幾年就只拍過兩部影片，那便是「龍門客棧」與「俠女」，「龍門客棧」已是花了許多時間，用爲精雕細琢，可是「俠女」尤有過之，前後拍了三年，方始大功告成，時間花得多，經過膠片自然也得多，仍有近兩萬呎膠片予以刪棄的，這才形成要分上下集上映的形勢，但胡金銓因爲深知香港人「怕吊癮」的心理，所以如今在港上映，又獻讓寧增時間，縮少場數，亦作一次過推出。如此安排，當然是香港人比台灣或印尼等地人士更有眼福了。

又「俠女」值得人重視的，並不單只是胡金銓的導演功夫而已，還有由石雋、徐楓、白鷹、喬宏、苗天、薛漢、曹健等組成的強大演員陣容，與及他們的優越演出，也極有瞄頭。

青春火花 電視片集搬上銀幕

在本港不知瘋魔了多少觀衆的電視片集「青春火花」，片裏的幾個主角：蘇由美、莊瑪莉阿貞、郭小紅、馬淑芬等，差不多已成了許多人，尤其是青少年男女口邊常提到的人物。

當這「青春火花」的片集每週在電視上映時，許多愛看這片集的觀衆，竟把吃晚餐的時間也更改了。

可是，在面積不大的螢光幕上，並沒有在電影院裏的大銀幕上看得那麼過癮，而且每週一次的片斷的欣賞，也不像一氣看完全片的那麼寫意。

現在，東寶公司已把「青春火花」濃縮爲一部結構緊嚴扣人心絃的影片，那些渴望在大銀幕上一氣看完這片的觀衆，不久將可大飽眼福了。

圖爲「青春火花」中及身世最使人同情的阿貞（范文雀）。

不過，由於影片太長，作一集推出，自得增加時間，故每日只能放映三場了。

七先生

也是三隻脚

嘉氏時裝現實片 情感最眞摯動人

「嘉禾」公司出品的寫實打鬥時代片「巴士站」，是由羅嘉莆監製，陳蘇爾導。主要演員有尹芳玲、朱牧、白鷹、艾黎、李琳琳、張揚、高緯、羅泰、伊雷、劉恩明、黃淬、陳鐸、劉寳雲。

値得一說的，由樂日照口琴伴奏，比利口哨伴和，片中之插曲，是非常悅耳動聽。

故事中的人物，你是會同情的，如果你心裡有愛。

很小，他們就沒有親人，沒有了家，沒有了一切，徬徨無靠地流浪街頭，然後，他們一個個的落入壞人物手裡。

然後，他們在人群擠迫的巴士站下過着偸竊搶刼的生涯——一直到成長。

他們成長了，然而，他們不知道甚麼是善良，甚麼是罪惡，甚麼是愛，他們祇知道巴士站的生活，祇知道毆鬥、狠、以及冷酷。

然而在這裡，祇有他是孤僻的：他的名字叫大强。

大强的罪惡心靈裡，時時懷念失明的姐姐，他常常爲姐姐買眼藥水，欲醫治好姐姐爲他而失去的雙眸。

大强深怕姐姐下嫁於他的流氓李豹，從童年到成長，就想痛痛快快的殺死他！但是，姐姐阻擋着，姐姐說：「只要好好做人，勤力讀書，就是最好的報仇。」

很可憐，姐姐從來不知道大强在魔掌外的行動，更不知道大强在魔掌中無法翻身。

大强也找尋姐姐的戀人俊民，他要向俊民解釋姐姐的下嫁是無辜的！悲慘的，然後，他要請求俊民再次愛姐姐。

茫茫人海中，有一天，他終於找到俊民了，俊民沒有變，沒有很的戀，也沒有再戀，心裡仍然懷着昔日的戀人。由此產生了更多動人的情節。

·馮輔·

放大鏡

鄧光榮身價直綫昇 無心插柳進了影圈

鄧光榮投身電影界，才不過幾年間的事，目前來說，他是本港當紅的小生人材，短短的時期內，拍了不少的影片，而片酬的數字，亦一直在上漲中，由當初的數千元一部片，增至目前二萬二千元一部了。

鄧光榮天生一副英俊的面孔，高高的個子，碩壯的身材，的確是拍片的人選，不過當初，鄧光榮尚在讀書時，他並沒有想到當演員，在學校裡，他是一個高材生，有遠大的抱負，準備會考畢業後，便進大學讀書，然後再往外國留學的。

當時，恰巧香港的嶺光影業公司爲拍「學生王子」一片而登報招請男主角，在同學們的提弄下，把他的照片寄去嶺光公司，而且靜靜地爲他報名，而他一直被蒙在鼓中，直到嶺光有信要接見他時，他才知道。

而且一片「學生王子」成名，在影迷心目中留下良好的印像。

不過，鄧光榮認爲當時中學尚未畢業，不願多拍片，希望繼續讀書，直至他念完預科後，製片家們在苦苦地游說下，又復出拍片，而且，他對拍片的興趣，亦油然而生，初時只拍粵語片，但自從粵語片走下坡後，他便改拍國語片，片約如雪花飛來，使他忙個不了。

鄧光榮不但是個幸運兒，他也是個肯苦幹的男孩子，初時演技尚嫩，他接受別人的批評，加以改進，細心琢磨，另一方面，他還苦學「空手道」，以備拍片所需，目前已是一個「空手道」高手了。最近，鄧光榮將會有一部新片上映，是長江公司出品的「我的情人」，片子中，他週旋於兩個女孩子之間，情節迂迴曲折。

此片已定於本月十八日推出，片中演員，除鄧光榮外，

美高擲不朽動作鉅片
後天獻映
華盛頓 總統 域多利
匪黨火拚 打得够兇 打得够狠 十分刺激
胭粉金剛
全部火爆
黑吃黑！狠鬥狠！
阿倫狄龍·珍芳達
殺機重重！禍根四伏！

東城·百樂門·京華·皇宮·金陵·寶聲·金國
今天五場獻映
洛史德加 寶加沙域 雲信派 拉司 主演
四大煞星 CONVICTS 4
未看速看 今最後
大風暴 尤蘭丹最佳之作
明天盛大獻映 辣手智多星
今最後 肉蕩女心林
兩院最後四場
李小龍 唐山大兄
只今天映四場 王羽·張翼 青衫客
明天三院：血豹
最後五場
鄧光榮·胡茵茵·金川·森森·鍾叮噹 主演
我爲妳痴迷
聯邦 麗都·麗華·國寶·仙樂·民樂·龍城 新都·樂都·英京·英華
今天五場 李小龍 唐山大兄
今天最後 中影出品七彩賣座冠軍片 翁倩玉 小翠
明天獻映 太太我錯了
龍城最後 杯酒高歌

英華·快樂·金門·京都·大華·金冠·東方·凱聲·新華·利舞臺·海運·樂宮
今天六場 史提夫麥昆 死亡大賽車
狂滿天天五場 蛇蠍心 各報影評大讚
第三週映 兩小無猜
紐約·大世界·麗宮
今天最後五場 雌雄大盜
麗宮今天五場 色情魔宮
樂宮 梅花歌舞團
海運最後 唐山大兄
新華 莫斯科藝術團

華盛頓·總統·域多利 新聲·樂聲 新舞台·國民·國都 百樂·油麻地 皇后·文華·皇都 國華·國寶
今明最後 霧水夫妻 戰血烈士
今天五場獻映 血影
最後今天五場 我爲妳痴迷 巴士站
最後今天五場 火併
今天五場 李小龍主演 THE BIG BOSS 九天收二百五十萬
天天五場 李小龍主演 巨片嘉禾 勢如破竹 已破二百萬大關
兩院五天 李小龍 唐山大兄 明天早場國華 江湖第一劍

還有幾院廣告刊在第六頁

新都·新英華·國民·麗宮·新台舞·英京
觀衆個個讚個個爽
我爲妳痴迷
鄧光榮·胡茵茵·金川·森森·石修

豪華·快樂·金門
狂滿天天六場
STEVE McQUEEN "LE MANS"
史提夫麥昆 死亡大賽車

京都·大華·金冠
天天五場
蛇蠍心
A LIZARD IN A WOMAN'S SKIN

出來，劉情相交滿天下，捧場客這麼多，就是這個原故吧！提起劉情，很多人都爭着說她的人緣最好。

于婷待嫁好開心

考畢業後，便進大學讀書，然後再往外國留學的。

當時，恰巧香港的嶺光影業公司為拍「學生王子」一片而登報招請男主角，在同學們的提弄下，把他的照片寄去嶺光公司，而且靜靜地為他報名，而他一直被蒙在鼓中，直到嶺光有眼要接見他時，他才知道。

「空手道」，以備拍片所需，目前已是一個「空手道」高手了。最近，鄧光榮將會有一部新片上映，是長江公司出品的「我的情人」，片子中，他週旋於兩個女孩子之間，情節迂迴曲折。

此片已定於本月十八日推出，片中演員，除鄧光榮外，

動作鉅片 獻映 打得够狠 十分刺激 脂粉金剛 狠！ 達！

尚有戲院廣告刊在第六頁

夜間攝影談要訣

平心

儘管在今日攝影器材日益進步，但是仍然有不少初學攝影的朋友會對在晚間戶外攝影有難於掌握之感，因為他們往往拍出來的照片不如理想，非但不及名家作品，就是距清晰明朗的地步仍有好一段距離，故他們往往就會視晚間之外攝影為畏途，然而，如果你懂得個中奧妙的話，你會發現晚間作戶外攝影實際上並不太過難於掌握的。

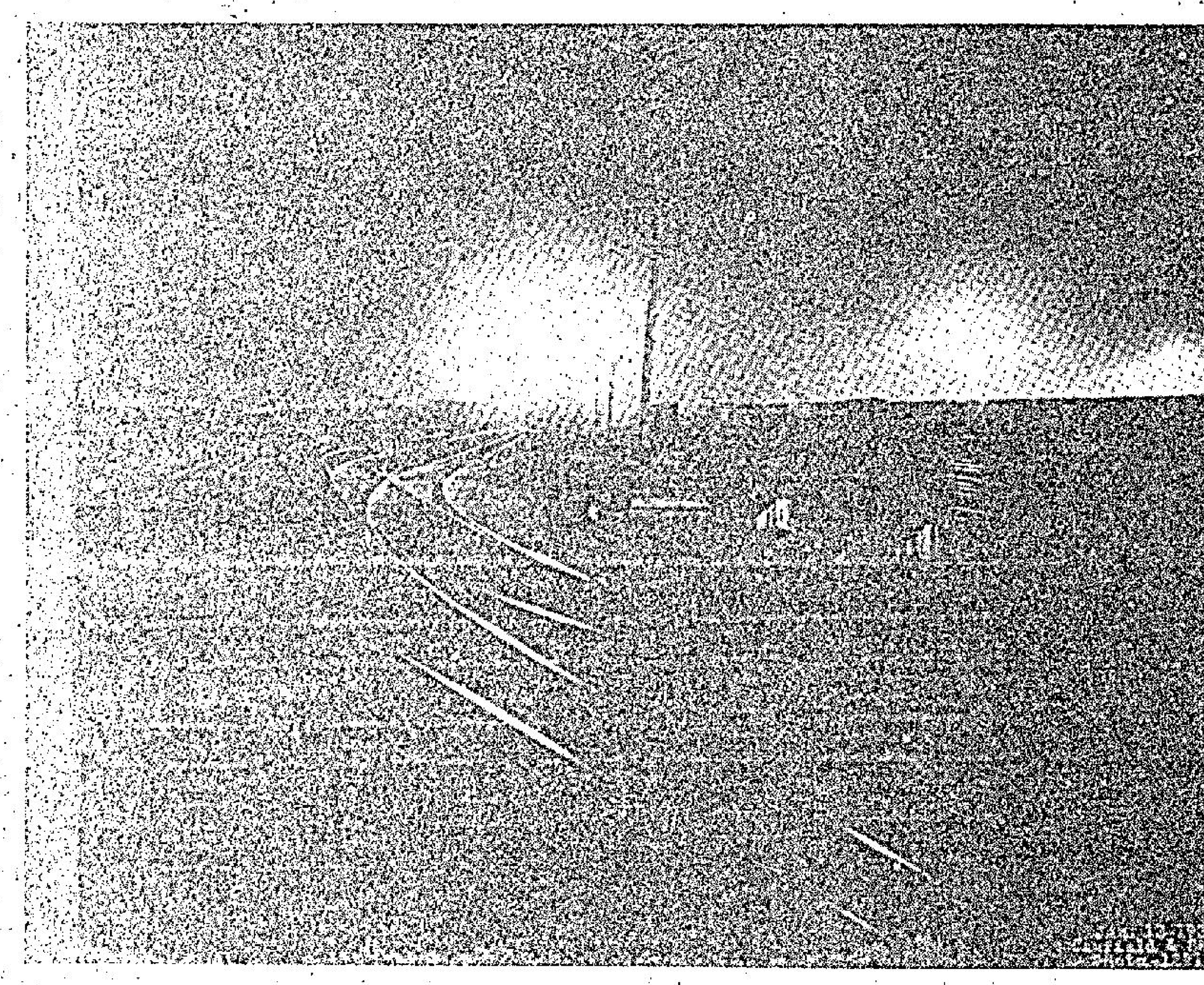
在今日來說一般相機的鏡頭口徑越來越大，菲林的感光度夠快。通常鏡頭口徑有二點八左右，用感光速度三百度的菲林，隨時可用三十分之一秒的快門，去拍攝市區街道的夜景，倘若所拍攝的主體，距離只有三十呎左右，而燈光又夠猛烈的話，則快門的速度，雖用至一百分之一秒，亦可以拍到很好的照片。

不過我們要注意的是在拍攝夜景時的主要對象，若是燈光的話，就要注意到光綫在通過鏡頭而到達菲林，會重覆反射在藥膜上而造成光暈的。以拍攝夜景來說，光暈隨着所用的光圈綫大而顯得越厲害，但如用較細光圈，則光暈的程度不大，雖用細光圈往往需要更長的曝光時間，但由於避免了大光圈的光綫折射，光暈的程度便降低了，故此用大光圈雖說可以縮短曝光時間，而人們的是以細光圈為主。

通常用以拍攝夜景的光圈，是用光圈八式以下，其間以用十一光圈為最多。用這樣細的光圈去拍攝，必然要用較長時間去曝光，因此一具三腳架是不能缺少的，而為了避免雜光射入鏡頭之內，就要用遮光罩，為了避免在接頭「打」時起了震盪，故往往須用「失打繩」去避免一些光綫直接射入鏡頭之內，亦須預備一塊硬黑紙。

一張理想的夜景照片，要可以看出景物的輪廓，但又要不似日景，燈光要夠突出，但陰暗的地方卻並非黑黝黝的一團。要達到這樣的要求關鍵是在曝光，許多對此感到十分傷腦筋，其實拍夜景之曝光與比日間容易得多，拍攝時祇要記着有一個原則，就是曝光寧多勿少，不過曝光太多時會不似夜景，太少時暗位又會太黑，這是要注意的。（下期續完）

「理髮店」在夜色中拍窗櫥，別有特色。



「軌道」，是一九三二年的夜景作品　·加里爾作·

香港青年商會等主辦 香港節青年攝影展覽

香港青年商會為歡迎香港節來臨，特於香港節期間，與香港節委員會聯合主辦「香港節青年攝影展覽」，藉以提高本港青年對攝影之興趣，展覽場所將設於中區美國銀行大堂，日期為十一月廿七日至十二月六日。

此次展覽歡迎香港青年參加，共年齡必須為廿一歲以下者。展覽之作品須為黑白照片八乘十吋，並裱於八乘十吋咭紙上。每位作者最多可交八張作品，並須於背後貼上參加表與，並寫明作者姓名，作品題名，地址及年齡等。

入選作品將由港島青年商會發給獎狀。入選佳作以評選委員評定為準，參加者不得異議。該會有權將入選作品轉刊或發表於報章雜誌及其他刊物，不另付稿酬。所有作品在運輸途中或展覽期間，如有任何損毀或遺失，該會恕不負責。

截止收件日期定為本月十三日（星期六），距今時間無多，請早預備佳作參加。收件地點為「愛攝地總代理，——香港中環德輔道中二十號德成大廈一四〇二室，華寶有限公司」，如需要參加表格者，亦可選往上址或各「愛攝地」經銷處索取。

為使這次香港節的舉辦更成功，更完美，本港市民的支持是極重要的，所有青年攝影愛好者更希踴躍支持此次攝影展覽多惠大作參加。

香港會廿六屆國際沙龍 各組入選名單公佈

香港攝影學會主辦第廿六屆香港國際攝影沙龍彩色照片及彩色幻燈片組，日昨先後在拱北行公開評選。彩色照片組經由評判委員細心選出展覽及得獎照片共九十七張。彩色幻燈片組亦審慎地選出百九十四張為入選及得獎作品。

彩色照片組評判委員：譚國恩、任適、吳章建、陳復禮、和常惡珍小姐。

彩色幻燈片評判委員：胡維德、鄔折厚、程寶棋、王澤長、陳汝炬。

兩組入選及得獎作者如左：

彩色照片組：督憲杯：阮玉幸（越南）。金像獎：李鴻深（香港）。銀像獎：陳汝炬（香港）。銅像獎：程寶棋（香港），李鴻深（香港）。銅章獎：梁國照（香港），容齊儉（香港），李比爵士（香港），陳志聰（香港），張錫濤（香港），松藥滿（日本）。

港澳區：入選四張：程寶棋、李鴻深、陳志聰。

入選三張：李子開、但坡生、陳汝炬、施景強。

入選二張：錢方里、楊晋材、梁國照、陳建邦、馮漢紀、譚輝、韓龍灝、潘亦和、蕭兆中、張灼熊、楊兆顯、鄭惠禮、容濟儉、林俊傑、王國顯、許爵榮。

入選一張：華德、關建元、關德禮、陳海、陳延輝、高柳堂、何良、梁家鴻、謝永銘、曾耀斌、吳曙光、陳少谷、何詠猷、李比爵士、陸迪球。

彩色幻燈片組：督憲杯：黃達（香港），金像獎：南非作者，銀像獎：菲律賓作者，黃達（香港），美國作者。銅像獎陳行健（得港），奧大利作者，奧大利作者，美國作者。

銅像獎：張恩權（香港），美國作者，美國作者，泰國作者，南非作者，美國作者，盧潤基（香港），張杰霖（香港）美國作者。

彩色幻燈片組：港澳區參加者，入選四張：梁承燊、潘培光、譚美雲、黃達、陳行健。

入選三張：趙善泉、丹耀斌、張杰霖、譚炳森、張惠權、關建元。

入選二張：梁約翰、黃慕鈞、梁福來、岑傑成、陳啓池、陳海、李國強、謝健邦、陳潤和、馬建平、王福泉、盛潤基、張乃鵠。

入選一張：王天德、馮元焯、鄭雄輝、容齊儉、韓龍灝、劉瑞彬、張君報、何詠猷、關彼得、潘根、歐文蘇、馬東海、李敏、馬亨雲、吳明瑛、鄭握奇、陳安、蔡日培、龍國樑、張觀富、柯蕊暉、莫北權、黃兆富、鄭建民、蔣業暉、羅文泰、茹德、袁偉民、陳建新、陳仁倫、張衛、鄭耀宗、陳祖揚。

幻燈片創作獎：陳志銘（美國）。

大衆攝影會定期 啤酒廠獵影活動

大衆攝影會定本月廿一日在生力啤酒廠獵影，是日下午十二時半，在九龍紅磡小輪碼頭前廣場集合，準一時正開車，由該廠招待啤酒任飲，並有食盒一份派發，攝影秩序由多位美麗小姐担任啤士，並有舞蹈造型，五時由旅遊車送返市區。參加者每位五元，歡迎會友携帶親友參加，會友購票可憑有效會員証領取有會徽之會帽一頂，如購票兩張或以上者可加領一頂，如欲加買每頂二元五角。購票處香港大道中八十二號七樓易得中心仇永平，大東洋服潘根漢儒，萬祥銅鐵劉院額二百位，額滿即行截止。會員攝得之照片可參加專題比賽，分黑白及彩色幻燈片兩組，由生力啤酒廠捐贈兩組精美獎品。

該會並於本月十八日舉行月會，下午七時假仁人酒家五樓舉行，有燈光人像及靜物攝影，並舉行月賽照片評選，分高初級黑白及彩色幻燈片，上兩月晚會並半春園活動之照片聯合專題評選，有黑白和彩色幻燈片兩組，共六組評選，餐費每位七元，歡迎携帶親友參加。並由陳銘提供五分鐘彩色幻燈片觀摩欣賞，請由其本人親自解說攝影過程。

工友旅遊會 大小鴉洲獵影

聖匠堂主辦之香港工友旅遊會，定本月十四日專船遊覽大小鴉洲，是日上午八時半在尖沙咀碼頭落船，乘坐包艇遊擬出發，直達該洲係位于大嶼山石壁之南，由兩大島及許多小島之礁排所組成，小鴉洲有南北灣之分，東西有小山坡。大鴉洲形如小鴨，有天然狗頭岩石，愛攝影之行友，多數登臨該狗頭攞景，可使行友耳目一新，該洲乃遊覽獵影之勝地也。每位收費八元連艇，坐位有限，請速購票，額滿即止，歡迎各界男仕女參加。

又該會之國術健身班招收新生，每月學費十元，即日開始報名，歡迎青年男女參加。發票處：㈠聖匠堂該會：紅磡戴亞街一號。㈡九龍攝影：深水埗大埔道一六八號。㈢榮興：九龍城南道三十號。㈣合益：香港德付道大廈四零七室。㈤新華：灣仔洛克道四七二號十一樓。㈥何立天：香港筲箕灣道一二四號二樓。

嫵媚（沈芝華）　陳行健作

原作彩色幻燈片

上：暴雨淋漓

下：力爭來球　陳行健作（原作彩色幻燈片）

我對攝影的看法

以娛樂始，以藝術終

·陳行健·

本世紀一種新的藝術是攝影，但它還沒有像貝多芬的樂章與畢加索的抽象派創作那般有價值。

或許會有人認為攝影已太趨於機械化，拿相機的人祇是機械的奴隸，淪失去其應有的藝術價值。不錯，這些年來攝影機的構造確比前更精密，自動化的設備更多，反之攝影者需要做的步驟已相應簡化了。機械的趨於自動化是人類智慧的表現，一幀照片的構成是需要個人的靈感，風格與技巧的融合。換句話說，攝影機扮演的角色，依然是人的工具。

近年，攝影已明顯地成為一種相當普及的藝術，這可從攝影家對它的狂熱看出，更可從一次公開的攝影活動影友們的熱情見得到。除此之外，攝影技術也被視為謀生的工具，產生了不少職業攝影家。所以，攝影不讓貝多芬和畢加索的作品專美，已被認為是一種「最有價值」的藝術了。姑勿論它的發展是怎麼樣，攝影或為製造人類生活情趣的一分子，是無可置疑的事實。

香港人對攝影的看法大致有三，有眞正愛好藝術的，有把它當作一種技術的，也有把它當作娛樂的。三者之中，我認為第三類所佔數較多，每逢假日在皇后像廣場中十之八九都帶有照相機，他們都不是眞正追求藝術，也不是用以謀生，他們的主要目的祇是愉快地消磨一天，把歡樂的情景紀錄下來吧了。話得說回來，香港能長期享有世界攝影沙龍王國的美譽，攝影家成就之高更可証明他們都十分熱中於藝術的。

造成香港攝影風氣的蓬勃，研究藝術攝影的人與日俱增，先進提携後學，各方面之大力都提倡，都是重要因素之一。以不牟利為原則的攝影團體設立，對培植後進方面成為最大動力。一個發展健全的社會，新血的補充是不可或缺的。近年來我們經常可以看到一些影壇上的新臉孔，這是一個可喜的現象。

年來參加沙龍影展或攝影比賽的攝影家都「十分踴躍」。這些活動舉辦的原意是提倡藝術攝影的。可是，在這個現實的社會裏，追求眞正藝術的意識可能不再存在，和研究攝影的原意相違了。我們又不可忘記，攝影比賽中價值不菲的獎品也着實太誘人了，為求獎品而去參加比賽亦無可避免吧。從另一方面去看，那些名貴的獎品仍然是作為鼓勵性質而已，對於推動攝影還是有相當作用的正是這個原故，在香港這個地方，每年便不知產生多少個「名家」來。

由於攝影比起音樂與繪畫都較具眞實感，所以亦較易為人所接受。兼且攝影在現代商業社會中的各行業，亦具有相當地位。於此我敢斷言，若假以時日，必定能產生一位如貝多芬與畢加索般受人重視的「攝影大師」。

旺角攝影會與五位上鏡小姐

熱褲小姐黃海清，香港公主鄭云妮及張淑芬，黛安芬小姐辛美美及廠星陣鳴五位模特兒，為旺角攝影會於上週日在大潭篤水塘的獵形火力集並點。

ASAHI PENTAX
SPOTMATIC II

「寶得」相機最夠型
獨有多層加膜「特佳美」太空頭鏡

其主要作用：為加强鏡片透光率及改善照片反差，故不論拍攝黑白或彩色照片，均層次分明，色素鮮艷。

寶得攝影器材：
九龍星光行七一二至七一五室
電話：K-六七七〇七七(四線)

"Asahi Pentax," "Spotmatic" and "Takumar" are licensed trademarks and property of Asahi Optical Co. Ltd., Japan.

第三回　妙計難成 僉壬燒冷灶　奇峯突出 傀儡張異軍

蕭振瀛走後，張自忠問道：「委員長今天同田代怎麼談的。」

宋哲元就將會談經過大略說了一遍，問道：「藎忱，你的意見怎麼樣？」

張自忠說道：「若是空言經濟合作，並無關係，現在要修鐵路，築港口，問題就不簡單了，我們應當請示中央再決定。」

宋哲元說道：「請示中央若是不准又怎麼辦！」

張自忠說道：「不准就不辦！」

宋哲元說道：「這樣以來，日本人不是又說我背信，更要加倍找麻煩。」

張自忠道：「問題要分清輕重緩急，我們與日本人敷衍，自有其不得已之處，但是，萬不能喪失國家權利，否則眞的變成漢奸了怎麼辦！」

宋哲元說道：「我們祇求問心無愧，何必理會外面的閒言閒語。」

張自忠說道：「別人罵我們親日，說我們是漢奸，我們可以淡然處之，祇求問心無愧就行了。但是一旦有出讓國家權利的事，不論我們內心如何的想法，都不能逃掉千古罵名的。」

宋哲元沉吟一下，說道：「既然這樣，我回到北平將全部經過呈報中央就是了。不過，中央如果批不准，事情可是眞麻煩。」

張自忠說道：「到那裏就說那裏吧！華北局面究竟能維持多久，我們也不能預料，一旦華北有問題，我們還是要南下的，不能眞同中央作對。」

神州獅吼

宋哲元默然不語，第二天回到北京，果然將與田代會面經過，用密電呈報行政院院長蔣中正。

蔣院長接到宋哲元的電列舉與田代會談的四原則，八要項，覺得茲事體大，當即批交外交、財政、實業、鐵道四部會同核議具復。次日又命令加入交通部。

五部長會議，由外交部長張羣爲召集人，交通部長顧孟餘，鐵道部長張嘉璈，財政部長孔祥熙，實業部長吳鼎昌。大家到齊之後，張羣將宋哲元原電傳閱。

孔祥熙先說道：「這項文件問題太多，前四項太空泛，不知所云，後八項又包括太廣，所謂用地區究竟指何處，未有說明，例如開闢航空一項，是由何處飛到何處，如果就此條文一答應，將來日本開闢一條由北平至昆明航線，我們也同意嗎？」

吳鼎昌說道：「我覺得最奇怪的是中日合作開發華北經濟，怎麼要以日本軍方爲居間人，這種協定，總算是舉世罕見。」

張羣說道：「日本此舉一定另藏禍心，我們不能輕易視之。」

吳鼎昌說道：「日本人固然可惡，宋哲元亦有不是之處。」

（一〇一）

家中發現了

欲海禪心　南宮博著

「我們——」花心更是不安，也不滿着，咬牙切齒說：「丹桂不算柰。」

「太笨的人敢做這種事嗎？」珠敏嘆了口氣：「不過，他們也不容易逃掉，我們去聽聽，看是怎樣逃的！」

於是，珠敏和伊嫂兩人匆匆換了衣服，走向正間後面的小飯廳，於是，刁南斐正在咆哮，他罵刁旺全不管事，並且讓叫着察查同謀。伊嫂在外面眉頭一皺，向珠敏作一個眼色，立刻跨進去說：

「大爺，這件事要查呀，阿二逃，可能不單是他一個人！」

「還有誰？」刁南斐雙眼一瞪：「刁旺，你查了還有誰？」

「外面的小子都在，裡面的人，小的就不知道了。」

「哦！」刁南斐把桌子一拍：「去，請大娘出來查呀！這還了得，我家竟會出這樣的事情發生！反了！」

當傭婦進去請劉桑娥時，二娘王慕貞的貼身婢女小蝶匆匆走來，沖着刁南斐說：

「大爺，二娘說：丹桂姑娘不見了，她的房間兩面門都閂着，房裡却沒人。」

「啊！」刁南斐跳起來！幾乎叫：「是她？她逃掉？」

「二娘就來的。」小蝶不安地說。

「哼！」刁南斐是希望樸質的鄉下姑娘替自己生兒育女的，當他買了丹桂回來的時候，他曾爲丹桂的樸實而誇口，倘若事情眞在她身上，對於刁南斐本人，自然是很難堪的。因此，他在氣憤中又有着羞惱感。

「大爺，二娘有孕的人，別讓她出來，嚇着了不好！」施伊嫂裝出一副悲天憫人的神情：「不如我們進去看看！」

「哦——」刁南斐頹喪地點頭：「好吧，你進去看一看！」

施伊嫂剛轉身，王慕貞已由兩名傭婦陪着到來了，刁南斐雖然滿肚怨氣，但一經被伊嫂提醒二娘有孕，稍爲忍抑了一下：但是，他仍然以譴責的口吻來問二娘：「怎麼的？丹桂會走掉？在你屋裏住，你一些也不知道？啊！怎麼會出這樣的事來？」

「她要逃，我怎麼會知道呢？」王慕貞立刻哭了：「我又不是和她串通，她住在我屋裏，是大爺吩咐的呀！」她哭着，斷斷續續地接下去：「她還偷走了我一雙金鐲子。」

「嚇！她，一定是和阿二同逃了！」刁南斐一拍桌子，霍地站起來，但就在這一瞬，他又看到了王慕貞的大肚皮，這是刁家傳種接代的人物呀，於是，他上前一步，攪着她，溫和地說：「你回房去歇歇，這自然不關你的事，噢，我送你回房去，你那對金鐲，我賠你，慕貞，當心自己的身體，不要哭，不要哭！」

刁南斐一路走，一路說，施伊嫂和徐珠敏兩人相對扮着鬼臉。（六八）

不知好歹

何文

黃先生剛才接到太太的電話，叫他到寫字樓附近的戲院，購買兩張夜場的票子。黃先生匆匆忙忙離開辦公室，一口氣跑到戲院的售票處，他摸了摸口袋，發覺沒有零碎的鈔票，於是從銀包裡小心翼翼地提取了一張五百元的面鈔交給售票員，之後，黃先生又匆忙趕返寫字樓，因爲許多文件要趕着辦呢！

隔了不一會，黃先生又氣沖沖的從寫字樓，跑到戲院售票處，他對這位售票員說：

「先生，剛才你找續給我的錢不對呢！」

售票員打量着黃先生一眼說：「甚麼不對，很對不起，現在不行了！」

「爲甚麼！你分明錯找了錢給我！」黃先生問答。

售票員指了指一個方牌子，很不客氣的回答：「你不懂字的嗎？你這牌子上分明寫着，鈔票應該當面點明，離去後恕不負責？」

「我知道，不過，這不是我的錯，而是你的錯呀！」黃先生說。

「先生，究竟你是怎麼攪的！如果每個購票的顧客這樣麻煩我，我豈不是甚麼工作也不能做嗎？」售票員不耐煩的說：「何況，我每天遇上購票的觀衆千千萬萬，我根本就不認得你。」

「我不過是五分鐘前來購票子的！」黃先生說。

「總之我記不起你是誰，」售票員咆哮的：「快點離去好了，不要防碍後面的購票的顧客呢！」

黃先生和售票員的吵鬧聲，不久驚動了整個戲院的大堂，一位司理亦走過來調解。

「究竟是怎麼回事？」司理向售票員問。

「是這樣的！」這位先生剛才來購票，說我找續少了金錢給他，現在跑來和我理論，司理，你來主持一吓公道吧！

司理瞟了黃先生一望，對他說：「黃先生，我們已經掛了個牌子，叫觀衆留意，凡當面找續，必須當面點明數目，離去之後是不負責任的！」

「但是，這是他錯呀！」黃先生指着售票員說。

「我怎會錯？」售票員說：「如果人人像你的，離去之後，返來要付錢，我可不是要賠很多錢嗎？」

「好了！」黃先生平心靜氣的問：「我最後問你一句，究竟你負不負責任！」

「當然不負責任，因爲甚麼在我給你時候不說，却在離去之後向我討回！」

黃先生心平氣靜地回答：「好吧！我告訴你，剛才你多找給我一百塊錢，既然不負責任，我也不必還你，那就算了吧！」他說完之後，便大踏步離去了。

他開始眞正地變了！

隱情　風貞

這番說話，使許一民覺得大感意外。而且，這對他也一個挫折，一個幻滅。一向以來，他自此成爲一個征服者，她總是對他謙讓，他也就總是覺得自豪。他把她看作是自己的一部分，他可以沒有她，而他則是她的全部！

沒想到，這個幻滅的夢醒轉過來了。過去的自豪，現在就成了一種嘲諷。却原來，她的所以不離去而跟自己結婚，那完全是順從了命運的安排，正爲他的順從命運的安排一樣，而不是因爲他有甚麼吸引她的地方，更不是爲了愛：……。

自從這天以後，許一民和桂珍兩人表面上並沒有甚麼，如常地生活着，人畢竟是情感的動物，經過了這些日子的共同生活，相依爲命，愛情當然會自然而起，或多或少地滋長起來。

可是在內心裏，那無論如何都像是打了個結，尤其是許一民，儘管他內心善良，但是也存在着一種受到委屈就需要報復的惡根性。

生活是單調的，對於他們兩人來說尤其如此，其實夫妻間的生活本來就是這樣，那需要有一顆積極的心，有一個共同的願望，這是使生活變得充實的要素，可是，許一民偏偏並不如此，他心裡只想到一種莫名其妙的報復！

他又恢復原來的冷酷，如同母親沒有去世時一樣。至於桂珍，她可沒有改變，因爲她說過要將對母親的愛移到身上，她仍然恭順如故，不把他的冷酷看在眼內。

然而，桂珍的委曲求全，可並未使許一民感到滿足，他既然存有報復的心理，盼望換回來的就不是沉默和退讓那麼簡單，他需要她求饒乞憐，要看到要看到她爬在他的腳尖前……

他開始眞正地變了，甚至下了班沒有回家，跟那些酒肉朋友們一起酗酒鬧事，常常到了很晚才回到家裏，事先可一句話也沒有說，事後對他的行徑也沒有解釋，這那裏像是他的行徑，就算在婚前，他也從沒有這樣荒唐過呢。

在心底裡，他是有自知之明的，他在暗中觀察她的反應，他希望看到她痛苦，惱恨，然而流着淚向自己勸導，要不然，他也寧願看到她破口大罵……。

但是沒有，桂珍沒有向自己流淚，也沒有破口大罵，她仍是沉默地生活着，誰知道她的心裡在想些甚麼？（一〇六）

秋水雁翎

諸葛青雲文　丹青圖

第六十五章：强渡重關

胡天賜問道：

「我爹同恩師們，現在在何處？」

南宮秀本來不耐煩的了，但聽到這句問話之後，又忍了下去。

大太保答道：

「他們都被火器阻于約莫三里處的一道關卡上……」

胡天賜截口接道：

「才不過三里，我們可以用嘯聲聯絡啊！」

他，眞是想到就作，話聲一落，立即發出一龍吟清嘯，大太保也立即以長嘯附和着。

豈僅是三里之外能聽到，恐怕十里之外，也能聽得到哩！

南宮秀冷笑一聲道：

「任憑你們如何鬼叫，那幾個老鬼，也沒法來救你們了……」

大太保却根本不理會南宮秀的話，立即沉聲喝道：

「胡公子我們得立即趕往前頭會師，你我二人斷後，其餘的人，一齊向前衝。」

胡天賜朗聲大笑道：

「對！大家衝啊！」

話聲一落，已偕同白敏芝、卜貞貞等三人，一齊振劍向南宮秀撲了過來。

此刻的南宮秀，是何等功力，只見她挑眉怒叱一聲：

「小混找死！」

「嗆」地一串震耳金鐵交鳴聲中，胡天賜等三人都被震得一個倒翻，飛縱丈外。

大太保連忙接道：

「二位姑娘快向前闖，這老狐狸由我同胡公子攔截……」

話聲中，揮刀橫掃，那金刃劈空所發出的尖銳嘯聲，令人心神震盪。

「鏘」地一聲，胡天賜、大太保二人却借着雙方兵刃相觸所生的反震之力，雙雙騰射而起，大太保並呵呵大笑道：

「多謝太上相送，小爺告辭啦……」

他，口中儘管說得輕鬆，但心頭却是大大地吃了一驚，而與胡天賜二人的奔馳之勢，也更形加快了。

因爲，方才的這一招硬拚，大太保、胡天賜二人以二對一，而且是借力飛射，人都被震得手臂發麻，足証南宮秀的「兩儀罡煞」威力之强大，如果方才兩人都以全相拚，那後果可就不堪設想啦！

南宮秀震聲大喝道：

「你們兩個小狼，縱然逃到天邊，我也得把你們抓回來！」

（四八一）

四八壹

忽然調職，要守秘密

小說　老饕　小叔

我連忙企起身，當差者最緊要就係要講禮貌，幸而我地著文裝，倘若着軍裝，則老早要立正行禮矣。見到高級警官而唔記得行禮者，罪莫大焉，無他，佢地乃係官也。

陳幫辦叫我去佢間寫字樓，坐落後，我即先問曰：「你唔係調職？」佢答曰：「然，你點知？」我曰：「乃沙展今朝話俾我聽者。」佢曰：「冇叔，佢只知道係調職，但係唔知道調去邊。現在我先要話俾你聽，調你乃係上面吩咐，要保守秘密者。因爲呢一次調，唔同上一次，上面要你調查一件事。」

陳幫辦只講咗幾句，我已經摸到七八成，但所謂秘密之任務，可能與貪污案有關者，因此我便問佢曰：「係唔係調去總部？」佢答曰：「非也，不過同總部差唔多？」我再問曰：「乃棺材舖乎？」陳幫辦問曰：「你點知？」我曰：「我只靠估而已。」

我地兩個人對話，講得好快，你一句，陳幫辦當時發現佢之寫字樓之門尚未閂，因此企起身去閂門，對我曰：

「木叔，你坐吓，我要同你傾一傾。」

佢曰：「我亦唔知你調去邊，只知調你去香港。你話調去棺材舖，我想亦甚有可能。因此我要同你講明，我亦不過係靠估。」

我曰：「你有我之快路，可以睇到也。」

佢笑曰：「倘若有秘密之嘢，焉會落在快路之內。不過現在盛傳，棺材舖四圍搵人，派去各差館，專門監視的伙記。現在聽到你又話要調，因此估計有些可能而已。我查過你個快路，你在兩個幾月內，計埋呢一次已經第三次矣，實係冇道理者，二加二等於四，於是我地個個都估你調去個度也。」

我曰：「既然唔俾人地知道，則何必要公開話要調我。我好難保守秘密者也，咁多同事，你叫我點講？」陳幫辦有答我，但翻一翻我個快路，曰：「你講得啱。」

我再向陳幫辦解釋曰：「陳幫辦，你叫我唔好講出來調去邊，但係現在個個都知道我調，問起上來，我點講？但我不能車大炮者也，佢地可能打電話約我飲茶，亦可能有事要話我，總之，我不能夠突然之間，唔見咗者。」

陳幫辦一點頭，佢有答我。我懷疑佢雖然話要守秘密，又話佢都唔知，而事實上佢可能已經知道咗。因此我講出我之困難時，佢亦無話可說，然而佢却不能即刻俾我一個答案。（六五一）

六〇一：背人垂淚

女

呢的咁嘅寒友，唔止公司唔得佢死，連我哋的女都「保佢大」。最衰嘅重係呢的寒友，三呈五隊，郁吓重聲大夾惡。以前喺舞場，有的「舞場老鼠」，就係呢一類人。公司同埋大家姊妹，都怕佢至怕米貴，講起呢的搞把星，另外一種重得人驚，佢哋多數係黑底嘅阿哥、地頭友，喺我哋搵食嘅地方惡晒。你唔好彩，俾佢睇中咗，唔止破財重衆失身。我哋有的姊妹，以毒攻毒，搵個皇家人，情願「蝕底」過佢，做佢哋嘅情婦，目的係寵佢哋照賞，呢的叫做食砒霜「杜」老虎！正一前門拒虎，後門進狼。但係的姊妹唔份俾人「蝦」，明知好難甩得身都唔計後果。

撈我哋呢行，表面好食好着，其實過嘅都係對人歡笑，背人垂淚生活，最慘嘅重係眼淚要向肚裡便流，我唔係想喺呢處發勞蘇、吐苦水。但係「鹹」情不自禁，其實如果要我再寫落去，剩係呢方便嘅題材，一百幾十萬字話咁易。好嘞，閒話休題，言歸正傳。

黃牛黨碼頭炒飛

風雷幫　高華

神木頹然坐下來，長嘆一聲道：「我也沒有臉回來泰國見人了，中華武功，深不可測，幫主年紀輕輕，有這樣好身手，老朽無話可說了。」

曹美貞道：「老人家不是敗在我手下，而是敗在中國武學之下，今天我是用中華武學，擊敗你的中泰混合拳，你毋須覺得慚愧。」取出一包藥給他道：「希望我們能夠化敵爲友。」

乃康、乃蔣、范坤、浪里、參森，見神木慘敗，又是高興，又是傷感，高興是從此以後沒有威脅，傷感的是自己學了幾年武功，原來不堪一擊，但是曹美貞答應他們加入風雷幫，他們認爲是最值得欣慰的事。

風雷公司增加了一批泰國拳師，聲威更壯，這天曹美貞表示不請洗塵宴改爲請去澳門旅行，浪里，參森，十分喜歡，派二仔明與牛車水去買船飛，幾個泰國仔則去移民局辦理去澳門手續。

牛車水去到碼頭，要買水翼船飛，豈料有兩班船被遊客包了，其餘各班船的船票都已賣清光，對二仔明道：「太擂興了，又要明天才能成行。」

牛車水道：「明天去就少了看跑狗的節目。」

這時，有一個大漢過來道：「兩位要買船飛嗎？」

牛車水道：「你有幾多張飛？我們不止買兩張。」

「二三十張隨時可以供應。」

牛車水道：「很好，要多少錢一張？我買二十張。」

大漢道：「很便宜，每張四十元，廿張八百元，貼士方面，隨便多少，都不成問題。」

二仔明道：「二十元一條船飛，炒到四十元，不嫌太過些嗎？每張給你賺二元，你一轉手就賺四十，應該滿意了？」

「笑話，祇賺四十元，我們飲茶吃飯的錢那裡去借？今天客多船少，你不要，遲些時就賣光了。」

二仔明道：「你手上那麼船飛，是怎樣得來的？」

「這個你不要管，總之不是流嘢，保証你可以坐船去到澳門，不會打回頭。」

二仔明道：「原來你是炒飛的牛黃黨，我警告你，馬上就賣廿張船飛給我，假如不賣，我立刻就通知差人拉你。」

大漢冷笑道：「你這人不知天高地厚，我們要怕差人，便不出來賣黑市飛了，碼頭附近都是我們的手足，你當心我們把你打一頓才是。」

牛車水道：「什麼？你們炒飛還要打我們一頓，那麼你現在就打好了。」

（二〇五）

曲在人亡，死得風光！

浮生樂記　福伯

我插口說：「周玲寶唱得不錯。」蘋姬觀苗叔而言：「你看福伯說話有多正經……」

苗叔說：「蘋姬，福伯這個人，正經出了名，有正經的，必有不正經的，在夜總會裏全部一本正經，有啥味道。太過正經，板住面孔，夜總會不成了寺院教堂？到夜總會飲酒取樂，正經反而不合潮流。」

蘋姬說：「那你是說福伯不合潮流了？」

我自言自語：「說我不合潮流是事實，絕非毀謗！我份人，非常非常不合潮流，好些人說我福伯的思想，是老古董思想。」

「古董也有古董的好處。」

「好在何。」

「份量重，」蘋姬望了苗叔一眼，「不像他呀，骨頭輕。」

「男人骨頭輕，有乜所謂！」

這時，樂台上的周玲寶又在唱了，唱的是杏花溪之戀。

「我們倆相愛在杏花溪，朝朝暮暮常相依，葉綠花紅垂柳搖曳，黃鶯兒枝上雙棲，我們倆相愛在杏花溪，時時刻刻在一起，稻麥金黃村野清麗，紫燕兒飛來比翼，落花片片動情意，我唱歌來爲着你，流水蕩蕩魚兒肥，並肩垂釣更旖旎，我們倆相愛在杏花溪，卿卿我我永不離，地若天荒深情難移，永銘在我倆心底……。」

蘋姬說「這枝歌，是林黛唱的。」

「電影插曲，姚敏做的曲子。」

「林黛過世了。」

「姚敏也過世。」

「林黛是自殺的？」

「不是死於自殺，政府鑑定是意外死亡。」

「意外死亡和自殺身亡，有乜分別。」

「不曾詳細研究過。」

「林黛意外死亡至今，多少年。」

「八年上下。」

「人一死呀，活人覺得快。」

「死得可惜。」

「林黛死時，大出喪，空前盛況。」

「死得風光。」

「自殺身亡的明星多，沒有一個有林黛那麼轟動。」

「死在最當令之時。」

「最紅的時候？」

「假定到八年之後的今日再死，恐怕便沒有當時那樣的死後風光。」（九三）

四〇：喇叭手

銀鈴　茹父

跟他打招呼的人，銀鈴是不認識的，但很面善，祇是記不起甚麼地方見過面。

正在她感到錯愕的時候，招呼她的人走過來：「小姐，你認得我嗎？」

「先生，你是那一位……對不起。」

跟她打招呼的是個青年人，衣着很新潮，很光鮮，樣子，也相當討人歡喜。

「我叫占美，小姐，你一個人吃飯？我可以坐下來談談嗎？」

「好的，請坐，」她禮貌上不好拒絕：「先生，我們甚麼地方見過……」

「我叫占美，不要叫甚麼先生，怪刺耳的，小姐你的名字？」

「我叫銀鈴。」

「好漂亮的名字，銀鈴，我們昨晚在夜總會見過面，你忘記了？」

「在夜總會見面？」她開始對他有點具體印像。「你是玩音樂的？」

「銀鈴，你記起來了？我就是小喇叭手！」

「對！占美，你吹得挺好呢。」

當他知道她想到夜總會唱歌，他不住的搖頭！

播音電視節目

香港電台

四：〇〇 時代曲
三〇 親親仁人
五：〇〇 報導交通情況
兒童節目
六：〇〇 粵語新聞
三〇 人海情潮
七：一五 農民一週
三〇 時事實錄
八：〇〇 新聞報告
一五 夜夜此時聽
四五 轉播倫敦新聞
九：〇〇 競猜歌曲揭曉
一〇：〇〇 世界勾奇
四五 藝術歌曲
十一：〇〇 粵語新聞
風虎雲龍集
「龍宮寶貝」
三〇 時代曲
五七 天氣報告
粵語新聞

明日播音節目

六：〇〇 新聞，輕音樂
一五 歌星選唱
三〇 農產品市價，時代曲
七：〇〇 倫敦新聞
一五 新聞，海員空缺報告
三〇 查根問底
四五 時代曲
八：〇〇 新聞，交通報告，特別報告
一五 空中問答
三〇 時代歌聲
九：〇〇 餸菜價格報導
一〇 爐邊齋下
三〇 兒童節目
一〇：〇〇 空中小郵差
三〇 廣播劇
四五 新聞，舊語新談
十一：一五 米高馮的故事
三〇 時代歌聲
十二：〇〇 不堪回首幾多回
一：〇〇 新聞，中詞西曲，天氣報告
三〇 時事實錄
二：〇〇 無線亦情衆
三〇 粵曲選唱
三：〇〇 新聞，祝君康健
三〇 民間故事

商業第一台

四：〇〇 一曲寄心聲
五：〇〇 課餘談話
三〇 港九時事
六：〇〇 今古奇談
三〇 作飲作食
七：〇〇 十八樓C座
三〇 天羅地網
八：一五 賽馬漫談
四五 港九時事
九：〇〇 小說
十：〇〇 新聞，時代曲
三〇 文藝小說
十一：〇〇 秋燈夜語

明日播音節目

六：〇〇 新聞，天氣報告，時代曲
一五 絲竹之音
座右銘
七：〇〇 新聞，天氣報告，清晨雅趣
天氣預測，時代曲
八：〇〇 新聞，天氣預測，時代曲
新聞，天氣，時代曲點唱
婦女雜誌
時代曲點唱
新聞，東南亞天氣，粵曲
倫理小說
港九時事
奇情小說
新聞，天氣報告，東南亞天氣，粵曲
時代曲
通俗成語
倫理小說
新聞，粵語流行曲
老師你好嗎

商業第二台

四：〇〇 年青人時間
六：〇〇 新聞簡報
七：〇〇 年青人時間
八：〇〇 新聞報告
三〇 股市行情報導
體育雜談
九：〇〇 新聞簡報
三〇 美的音樂
十：〇〇 天氣報告
十二：〇〇 新聞，夜曲

明日播音節目

六：〇〇 新聞，天氣報告，清晨音樂
國學講座
七：〇〇 新聞，天氣報告，晨曦妙韻
三〇 天氣預測，晨曦妙韻
八：〇〇 新聞報告
天氣預測，晨曦妙韻
九：〇〇 新聞，天氣報告，晨曦妙韻
時代曲
一〇：〇〇 股市行情，粵語流行曲
新聞，天氣，爲你歌唱
股市行情
社團活動報導
音樂的約會
新聞報告
股市行情，天氣，時代曲
粵曲點唱
新聞，股市行情，粵曲點唱
時代曲學國語

麗的銀台

四：〇〇 股市行情報導
浮生錄
五：〇〇 兒童園地
金價報告
奇情故事
六：〇〇 歐西歌曲點唱
喜怒哀樂
七：〇〇 武俠小說
時事實錄
新聞報導
八：〇〇 咪前共話
小說，粵曲
短篇趣劇
九：〇〇 聽衆點播小說
十：〇〇 新聞報導
曲中情
十一：〇〇 生命的旋律

麗的金台

五：〇〇 小說，評話
六：〇〇 新聞時代曲
四五 日日談
七：〇〇 戲劇化小說
潮語戲劇小說
潮州曲
聊齋故事
戲曲漫談
潮曲，故事
新聞報導
潮語青燈夜話

麗的電視

四：〇〇 新聞摘要
三五 華龍探案
五：〇〇 太空神童
三〇 小小樂園
六：〇〇 輕歌曼舞
三〇 動物奇珍
七：〇〇 學以致用
三〇 新聞，話劇
八：〇〇 戰國遊俠
九：〇〇 翠星會
十：〇〇 今日新聞摘要
三〇 國語長片
十二：一五 最後新聞

無綫電視翡翠台

四：三五 兒童舞蹈
五：〇〇 神童義犬片集
三〇 海氐金剛片集
六：〇〇 粵語長片
七：〇〇 新聞報導
三〇 鑑寶之夜
八：〇〇 萬能神探片集
九：三〇 港聞摘要
四五 歡樂今宵
十一：一五 新聞報導
一代雄才片集

採用國際賽新規則 總督盃賽後晚開鑼 消防與加山打頭陣

採用國際賽規則的淘汰制足球賽，本週五將在本港實施，「總督盃」初賽由後日起至下星期二，排在五天內舉行，由於往年祇是職業隊參加，本屆則有業餘及非職餘球隊加入，再加上球隊的獎金，是晉級後逐漸增加，也使球賽充滿刺激性，六場初賽，「警陸」，「南巴」兩仗，為對賽隊伍重逢，其餘三仗為對賽隊伍初遇，照初賽的「戲碼」，南華戰九巴，元朗遇東方，「消加」與「流愉」兩場應戰，均有吸引力，本屆的「總督盃」賽亦將有更多球迷觀戰。賽程如下：

十二日，下午八時十五分，消防對加山「大球場」。

十三日，下午三時，九巴對南華（花墟）。

十四日，下午八時十五分，元朗對東方（大球場）

十五日，下午三時，陸軍對警察（花墟）。下午八時十五分，流浪對愉園（大球場）。

十六日下午三時，荃灣對電話（花墟）。

逢元朗贏三比一，金禧盃複賽以三比二取勝，雖則元朗兩次贏波，但從比數看，則一場比一場緊。「總督盃」初賽的戰事，亦令人感到可能更為劇烈，假如說東方的作戰方式，適合鄉親班」球員的胃口，是則元朗似佔勝面略高，但東方曾經兩敗，在戰術方面，亦當有所改進，渝雪兩敗之辱的希望，仍未消失。

流浪對愉園的夜戰，似乎有利於「混成旅」，再三增加「援軍」的流浪，愉園雖然死纏爛打，但中場球員比前鋒為佳，故攻力仍屬有限，採取主動攻擊者仍為流浪，在久攻之下，亦可望有作為。

荃灣對電話，雙方的實力很接近，但「青春班」的荃灣，球員練運氣力，從昨日在聯賽挫九巴的一仗，亦已演出「隊型」，電話前鋒缺

加時仍未能分勝負 射十二碼球決高下

「總督盃」賽賽一場決勝的制度，遇和加時，倘加時仍殺得難解難分，則由雙方派出球員射十二碼自由球，這項比賽早已抽籤排定賽程，將來的複賽，「陸警」與「消加」兩仗勝方對壘，「南巴」的得勝者遇輪空的東昇。「元東」的勝利者逢輪空的星島，「流愉」與「荃電」兩仗勝方隊伍碰頭。照形勢看，則元朗東方的勝者在複賽逢星島，將是一場「硬仗」。然而，初賽仍是明天開始，淘汰的比賽，技術，士氣，戰術及球運，均為決勝的因素，而且淘汰賽較易爆冷，故亦祇能就各隊的近況分析初賽形勢。

救火車隊遠征歸來 狀態復甦會勝星島 加山「援軍」適宜作夜戰

陸軍警察重逢，在甲組聯賽警察曾以一比零取勝，但雙方踢淘汰制比賽，都特別起勁，洋兵更抱着「逐球競爭」的精神，然而警察球員的體力雖不及陸軍，可是技術較為平均，乃屬取勝的條件，最近警察在聯賽以四比一輕取愉園，帶來再度勝利，正當「打順條氣」，預料仍可再挫陸軍。

消防與加山的「夜戰」，為一場「五五波」：「救火車」隊遠征歸來，最近以二比一勝星島，看來狀態已見復甦，但加山的「援軍」適宜打夜波，中場球員助攻助守表現尤佳，雖則加山敗於南華，然而「少林軍」的整體戰術使加山受到困擾，而採取重點作戰的消防，倘若張氏兄弟被箝制，則未易發揮威力，是則加山爭取勝利的機會亦告來臨。

元朗東方三度對壘 寃家相逢分外眼明 鄉親隊伍認為打東方較容易

「南巴」再度碰頭，聯賽「少林軍」以一球僅勝，而且當日因廖榮礎救球心切而致「擺烏龍」，照上賽的過程，則週末仍應「有得打」，然而，南華狀態正勇，九巴却乏固定水準，昨日淨輸兩球而敗於荃灣，可作明証，雖則與南華對壘，九巴球員或可踢出水準，不過他們仍乏搶攻的力量，故在淘汰制的比賽，則應看好「少林軍」。

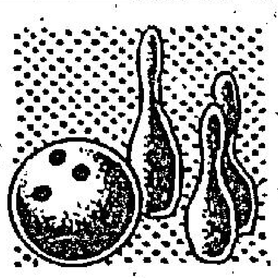
元朗與東方可說是「歡喜冤家」，今次已是三度碰頭了，「鄉親班」一向認為東方較易應付，也許這是球隊之間的「格食格」？聯賽初

·圖片說明·東方體育會本屆新員就職典禮，昨在慶相逢酒樓舉行。圖為新員就職後攝影。

德仁校運圓滿結束

德仁書院第十九屆校運會，昨日在界限街公衆運動場舉行，結果成績美滿，其中四項破大會紀錄，以一百[illegible]十分奪得。個人冠軍，[illegible]組付玉成，乙組謝[illegible]，丙組胡偉平，[illegible]羅明，接力邀請賽，亞軍[illegible]中學，季軍扶幼中學，德仁校友會，由九龍總商會，助理[illegible]長蘇同致訓，隨即頒發獎品。

世界保齡賽策劃人 鮑頓抵港備受歡迎



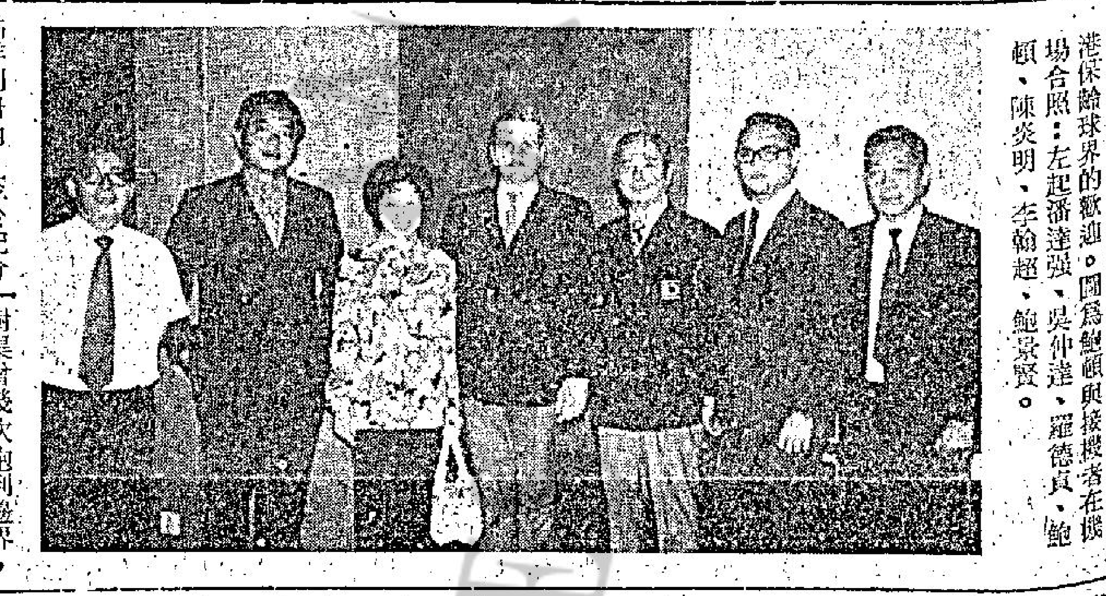
來港主持世界盃保齡大賽之A．M．F代表鮑頓，昨日傍晚已從英國飛抵香港，他是香港主辦第七屆世界盃保齡大賽的大會總指揮兼策劃人，歷屆世界盃賽都由他主理。

香港保總主席陳炎明與女會長羅德貞得悉鮑頓抵港消息後，專程從澳門趕回香港到啟德機場迎迓，世界盃大賽所在之四海保齡球場的總經理吳仲達，經理鮑景賢，副經理潘達強，與香港A．M．F代表李瀚超及上屆世界盃香港代表梁忠源等均有到場，而另一位賽會經理連保羅則於日內來港。

國際標準 籃球記錄冊 已公開發售

籃球壇際名宿將，本港著名籃球鞋專家莊以謀，最近依照一九六八年墨西哥世運籃球賽法例，設計印製之「國際標準籃球記錄冊」，業經香港業餘籃球聯會審定合格正式採用，現已在九龍土瓜灣道一百二十八號代理歐美籃球鞋之建全貿易公司發售，凡學校，社團及書局等集體採購，可電K六七四六七一洽商，可獲特價優待。

據悉：莊以謀曾於一九六八年赴墨西哥參觀世運籃球賽，並搜集歐美款式籃球鞋返港，供應體育界人士應用，現又斥資印製標準記分冊供籃球界使用，一切格式均依照國際籃協規定外，並邀請被派赴日參加第一屆亞洲國際裁判訓練班畢業之梁桂榮將新例與舊例不同點詳列冊內，至於紀分法由國際裁判梁勵棠擔任說明，此冊實一物二用，為體育教師球隊職球員不可缺少之工具。



賽之A．M．F代表鮑頓昨已抵港，備受香港保齡球界的歡迎。圖為鮑頓與接機者在機場合照：左起潘達強、吳仲達、羅德貞、鮑頓、陳炎明、李翰超、鮑景賢。

花絮荟

荃灣已獲得五分 降班威脅稍減除

△「鄉村部隊」荃灣昨日再傳捷報，以二比零擊敗九巴，目前荃灣已獲得五分，降班威脅已告減除，但為了確保來屆甲組地位，今後仍須繼續努力，賽後，荃灣球員在更衣室裏歡天喜地，聲言要繼續努力以求搶分。

△荃灣昨日雖然贏波，但前鋒仍有失機的情形，也許很多機會，若荃灣球員能夠把握機會，則所勝不祇兩球，下半場溫耀球，楊振澄均告失機，劉志霖亦因猶豫不決而失去了一個入球的機會。

巴士打「停站波」 楊根保叫築人牆

△九巴昨日踢出「停站波」，荃灣上半場也有突擊而贏波的機會，雖則「雙層巴士」賽至下半場已加強了攻勢，但無法攻破荃灣的密集防禦，荃灣在木盾賽曾勝九巴，昨日在聯賽再贏波，這也許是球隊之間的「格食格」。

△「緊張大師」楊根保，昨日上半場相當冷靜，專心觀察球員們能否踢出預定戰術，但到了贏得兩球，他似乎反呈緊張，下半場被九巴閘攻的時候，他高聲叫着，連呼「返去」，「築人牆」，接着看台上傳來一陣和聲。

△被教練楊根保垂青的「雙槍」麥樹渠，昨日復出，而且替荃灣射入第二球，使荃灣的搶分起了安定的作用，第一球是溫耀球射入，但看荃灣的下半場的時候，已呈後勁不夠，從奔跑看則仍為「禁住打」，麥樹渠曾幾次跑到邊界，似乎請求隊友替換，可

甲組足球聯賽成績表（截至十一月九日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	六	五	一	〇	十六	五	十一
東昇	六	四	二	〇	十二	五	十
愉園	六	三	二	一	八	七	八
流浪	六	三	一	二	十四	七	七
元朗	六	三	一	二	十四	七	七
東方	六	三	一	二	十六	十	七
消防	七	二	三	二	十	八	七
星島	六	三	一	二	十五	十六	七
加山	七	二	一	四	十一	十三	五
荃灣	七	二	一	四	六	十一	五
警察	七	二	一	四	十三	廿二	五
九巴	五	一	二	二	八	五	四
陸軍	七	一	〇	六	三	廿四	二
電話	五	〇	一	四	五	十一	一

東方新員就職禮 慶相逢情形熱鬧

東方體育會昨在慶相逢大酒樓舉行第四十四屆職員就職典禮，敦請市政局議員張有興太平紳士主持監誓，鄉議局主席陳日新太平紳士頒發選任書，永遠會長吳蔚頤，會長蔡乘，主席吳耀慶蒞臨主持一切，花籃繽紛，賀客滿堂，情形熱鬧。到賀或致送花籃者有周有，廖烈武，邱德根，謝炳輝，吳錫豪，霍英東，許孝炎，郭漢銘，張敬華，鄧文發，古道誠，張錦鴻，華人足聯，足球總會，南華體育會，星島體育會，元朗體育會，精武體育會，九巴體育會，鐘聲慈善社，博愛醫院，至德會，保良局，柯蔡宗親會，東莞同鄉會，東莞工商總會，東義堂，中華基督教青年會，港九洛街坊福利會，教師會，私立中文學校聯會，中山大學同學會，創興銀行，香港工商銀行，廣安銀行等。該會各首長董事委員參加者：有吳蔚頤、蔡乘、吳耀慶、邵燦添、簡廣成、何義貴、陳劍科、李會桃、陳典、陳樹渠、馮潤才、朱仲羽、駱天昌、馮瑞祥、劉亞平、吳啟明、黃兆滔、梁子明、馮祺、李均、古淺建、李開順、張珍妮、鄭瑋瑛、吳桂芳、簡黃焯華、黃寶勞、李愛蓮、周國仁、許樹棠、鄧家雄、吳乾樑、吳少雄、吳述健、賓禮仁、李杏林、邱寶鴻、詹少庭、馬奕盛、張志偉、黃耀錦、孔憲航、彭展義、黎晉偉、張志鈞、施安甫、李振鵬、黃福鈴、陳年柏、葉重新、胡祖堅、陳君玉、鄧泰全、吳擴題、陳炳輝、許復琴、楊道芳、何冬青、鄭德、麥英才、楊錦珍、蔡逢甲、吳欽堯、徐蕙儀、林燊等。

三健兒由台趕返 參加「荃巴」之戰

△楊振澄、李炳雄、溫耀球為西貢青年隊的球員，曾隨隊赴台北參加「萬壽盃」賽，西貢青年隊得亞軍，三個以小型球隊隊員資格赴台的健兒，前晚趕程飛返港，參加「荃巴」的比賽。

△九巴昨日下半場以畢亞當替張劍思，曾剣球代表鄭文，由於九巴所失兩球均為上半場被射入，畢亞當上陣後，也特別留神，他曾經救出幾次險球，有些球迷戲謂：夏娃捧場打得特別「生猛」。

△昨日到花墟的觀衆為二千一百〇七人，門券收入五千零廿九元八角，場面雖非熱鬧，但卻也不算冷落，賽後有人說：荃灣打出一場「好波」，今後將會更「收得」。

△「荃巴」之戰結束後，警察教練曾啟榮趨前向楊根保握手道賀，有些球迷說：兩日來花墟均爆出小冷門，警察以四比一贏愉園，荃灣則以二比〇勝九巴，兩個贏波教練握手的時候，不知是否同認為球隊之間「格食格」。

九巴更衣室內種種 賽前聞怨聲休息「靜應應」

△秋去冬來，天氣隨着日子變，是每年一次實屬必然之事，然而足球之比賽，也並不執輸，花墟球場，繼前日警察擊敗愉園之後，昨天新升班馬之荃灣，亦以兩隻光蛋賠給九巴，爆出一個小型冷門，使足球圈內人，不無有點驚奇的。

△令本季上居升班馬之荃灣，以來，只有僅挫陸軍奪得兩分，其餘均是連戰皆北，但該會會長鮑文，領隊陳偉民及主席何子明，對於

前在更衣室不斷向各球員打氣，果然勝回一仗，總算不負所望的。

△「四輪車」的九巴，今屆加強實力，演出係威係勢，不但歸和「救火車」，而且也能力迫「少林兵」，真係使人對之刮目相看，許為今屆典型「黑馬」，可是自從失意於「金禧盃」之後，昨天上陣鬥升班馬，賽前在更衣室內，便現出球員有不滿，且有怨聲，結果真個士無鬥志，喪師花墟，連破蛋也乏力，爆呔實在有預兆。

△半場休息之時，九巴更衣室又變成鴉雀無聲，咁樣，然而「雷小寶」在更衣室亦啞口無言，重臣楊子祥也只在更衣室外踱步，豈非「吾不欲觀之矣」乎。

港協今討論 足總會會籍

香港體協會今天會議將討論恢復足總會會籍。「觀察家」認為如體協會中「鷹派份子」不極力阻止的話，足總將能順利恢復其會籍。

香港體協停止足總會籍原因，是體協會中「鷹派份子」力證足總派往參加奧運會球員犯業餘條例，因為參加奧運必須具有業餘資格，而拒為簽證。基於上述原因，體協會遂通過「停止足球總會會籍」。（江）

麥樹渠踢「爭氣波」 請纓上陣果擒巴士

△「雙槍」麥樹渠，去年効力九巴是不得志，今屆改轉荃灣，聲言踢爭氣波，所以在七人賽前顯其與隊友努力淘汰九巴，可是曾一度受傷，但被外傳荃灣將之雪藏，然而昨天再選九巴，「渠仔」雖傷未愈十足，但也請纓上陣，斷殺，結果再擒九巴，隊友話，要麥樹渠飲多杯作慶功，但麥樹渠很謙話大家意誠合作，然後得這樣之果實。

△昨天九巴在花墟爆呔，不但未能獲得球迷報以同情，而且還受到不少球迷指責，當時有一位老球迷話，本來畢偉康今屆任中場，表現得頗為不俗，但昨天竟屈居後備，排陣實在有問題，敗陣實在自取其辱。其中有一位穿着巴士制服之工友更指出，本來走慣新界，突然又要調走市區或充「士啤」，心情當然有問題，爆天豈無原因？故此九巴敗後檢討，統帥應負很大之責任，否則絕不會士無鬥志的。（廣）

楊振澄攻門：甲組足球聯賽，荃灣昨以二比零勝九巴。圖為荃灣楊振澄（右）起腳射門，九巴廖榮礎（左）將球攔去。（翁就國攝）

論馬

五星上將 穩健世界 降班有機

董平

週末上六班第一場之出賽一哩及第六班出賽一哩之馬，降班者有多駒，其中五星上將及穩健世界兩匹較應注意。

五星上將此次出一哩路程排大外檔，一出閘即搶放，一直走得好，前頭與糾纏者本來尚有豪華武士，但豪華武士中途即退落，五星上將一直保持先勢領至返回直路，有如此表現則已不弱。此駒上次出六化郎四十碼，該場山同廐之雪山跑到第二，而五星上將亦能起步最先，但因前大石鼓時走勢不穩，故無功而還。其實此駒的短途速度足夠值第六班可勝，祇因由本季開始，第六班尚未有過跑半哩一七〇碼路程，故難有機會耳。好在此次降班得快，迅速降入第七班，而第七班下次賽程（即下星期六）十一月二十日便編排有半哩一七〇碼路程，對此駒最適合。估計大可一伸積佃旗開得勝，一降班即贏五化郎了。

穩健世界升上第六班，班次嫌高。故在早課時應見好，亦全無表現，今降至第七班次足夠了，還是七〇年馬，一質新現，仍在最佳年齡，一降回第七班便有實力。下次出賽不祇跑短途有機會，倘不報短而報名長途賽之一哩一七一碼，亦有可能有機會。

則在三組第六班馬之中已算係成績較好之第二名，僅不及超班之高力的而已。

中發白此次表現特別好，我們從此賽演出可以推測上次在第七班能擊敗中發白之金寶鈴升上第六班將仍大佔便宜。

中發白有突竄力 銀子要鬥即未夠

上週末第六班馬賽一哩第二組，大熱門之銀子在力拼之下竟對中發白全無招架之力，結果負於中發白大半馬位而僅得第二。此次銀子不過僅負一四一磅，讓中發白五磅而已，中發白上次在第七班力鬥而不敵金寶鈴得第二而升班，僅減五磅，似乎吃虧，不過此次憑狀態大勇配架存恒亦有拼，因而跑出水準勝出。跑出時間一分四十三秒一，

另一推測，中發白在上季末出一哩力鬥而僅敗於益羣，亦可証明益羣實力比中發白更強，況當時益羣實在太瘦了，既能壓倒值第六班有餘之中發白而勝，則益羣本季在第七班再贏一場仍不升班，仍留在第七班豈不是便宜更甚。故下次益羣再出賽祇要不是跑最短途之半哩一七〇碼，則仍可勝而升班去。

銀子上大跑六化郎四十碼路程，當時仍有脾氣，結果因珠江之演出欠佳，然後能勝耳。今次操得更好，早課裡見成熟進步，狀態已勇，但在出賽時表現卻不大理想。此次搭廿保頓而用蘭尼，據說因為馬有內閃脾氣關係，亦可以說決策者對銀子能在此時即勝，尚不算有大信心，蓋銀子確仍有所未足也。請看牠在出賽時落大石鼓下坡一段被放領之威雄霸，百搭放離，等到發力時其竄勁尚不及中發白，亦即可以看到此駒實在未能於此時即高度發揮其水準，亦即是說有所未足。故銀子此次之敗，是敗在尚未成熟，因而未能高度發揮其實力所致。相信拼過這一次之後，再出會有機會吧。

週末賽馬配磅 馬會昨已釐訂 申江珠負重一五〇磅

本週末八場馬匹配磅表，昨午公佈，最重者為第六場申江珠一五〇磅，次重為第一場東方勇士與第四場神駒，均負一四八磅。茲將各場馬匹配磅表列下：

第一場　第八班　一哩

馬名	碼
東方勇士	一四八
飛沙	一四四
快達	一四二
草上飛	一四一
光亮	一四〇
寶貝林	一三三
風流劍俠	一三一
喜勝	一二八
新時	一二七
萬紫千紅	一二六
駿盛	一二五

第二場　第五班　六化郎四十

馬名	碼
錦旋	一四二
生利	一四〇
有機會	一三九
驟騎將軍	一三八
大飛俠	一三七
神采	一三六
大情人	一三五
逍遙	一三二
美寶	一二九
生日餅	一二五

第三場　第五班　九化郎

馬名	碼
愛甜蜜	一四五
先進	一四〇
連威	一三九
美麗	一三八
雪山	一三八
恆星	一三六
金寶	一三四
人之道	一三二
黃石	一三一
變成	一三〇
順利	一二五

第四場　第二班　六化郎四十

馬名	碼
神駒	一四八
全家歡	一四二
保必得	一四一
多勝	一三八
祥微	一三七
幸運女	一三三
天時	一三二
好着	一三〇
霸王女	一二五

第五場　第五班　六化郎四十

馬名	碼
飛行俠	一四六
皇冠之寶	一四四
寶城	一三九
真勇敢	一三五
有利	一三四
雷鳥	一三四
同意	一三二
歡樂滿谷	一二八
領航燈	一二七
飛勁	一二五

第六場　第八班　一哩

馬名	碼
中江珠	一五〇
得法	一四六
星景	一四五
飛碟	一四四
微笑日	一四三
力橋	一四二
鳳凰	一四〇
小飛俠	一三六
飛燕	一三三
雙福	一三三
愛爾蘭花	一二七
安達	一二五

第七場　第五班　六化郎四十

馬名	碼
馬雅麗	一四六
獨眼龍	一四三
閃電火	一三九
神通妙算	一三八
得捷	一三六
歡樂年年	一三五
豪俠	一三三
至驥	一三二
仙姬	一二八
荷蘭之寶	一二五

第八場　第二班　六化郎四十

馬名	碼
凱靈登	一四六
幸運星	一四五
這個	一四三
雲中跑	一三九
豪勇	一三八
一氣呵成	一三七
福來	一三五
人之像	一三四
益友	一二五

四方八面　曹顯

兩場第八班提防爆冷

一哩佔了兩場，報名馬多數於前兩週上過陣，墮落於如此低班之馬，非庸即老，今次再要上陣，確有疲于奔命之感，在此種情勢之下，更有爆冷危機，這一點，馬友們對之，不可不加以警惕。

同時，鬥志特強的杜廐，今次僅有微笑日一駒報名，當然不能左右大局，還有，微笑日已屬老殘之馬，爭霸機會已微。杜廐馬不能左右大局，則局勢趨于動盪而無疑，在動盪的局勢中，那有不爆冷哉？

就人事言，編入第一場之一組，全部馬匹是屬于華人騎師的坐騎，既無卅保頓之流所威脅，則將成怎樣的樣子呢？大概馬迷的心裡必有一種無法下注的想像，除咗有了秘密貼士之外，無下注之信心。

如果以馬論馬，筆者覺得新時，風流劍俠兩駒機會佔優，風流劍俠早經有足夠之準備，上次出一哩二五稍嫌路程略長，郭仔氣力亦似不適宜於跑一哩二五，更怯于快樂年華之聲勢，今次完全不同了，路程較適合，對手亦不太強，騎師亦無強中之強者在，郭仔亦那有不把握環境之利以圖一逞乎？

至於編入第六場之一組，十二匹報名馬，真有無一匹可以搏得上手者，筆者總懷疑有必爆大冷的猜疑。但以馬論，我還以為上次勝出一哩二五的中江珠，有再捷的可能。只有一個可疑的地方，就是此駒上次拼得太盡，今次或有疲兵之惑而已，是否疲兵而肯再戰呢？疲兵尚可以言勝呢？

除了中江珠之外，則兩匹比較質新之馬：飛燕與鳳凰尚有可取之處。飛燕上次末段表現，頗有可觀，如果黃金時代之騎者又是時間上的計算準確，此駒已經勝出。如果中江珠不堪于疲兵再戰，飛燕是最值得注意之一駒了。

至於叫冷的對象，第一場最恰當是東方勇士，第六場是景星。

小神仙論馬

蘇芬諾夫極力圖強

練馬師蘇芬諾夫，近兩季皆不能保汪座，進入本季更處於捱打地位，上週末全交白卷，連位置也得不到一席，經過五天比賽，祇贏得冠亞軍各一場，季軍六場，成績奇劣，成為包尾第三，地位僅高於未開齋的美曹馬房和朱寶明馬房而已。

本週末賽馬分由第二、五、八班馬担任，第二班蘇廐實力雖稍弱，但仍有爆冷機會。第五、八班兵馬衆多，大舉出擊，料不致交白卷。昨日操馬時，佐治蘇揹起衫袖在沙圈，指揮週末有賽程的馬出作最後長途試跑，十分賣力。

文王晨操刊第八頁

市場漫步

香港仍為國際資金存放溫床 資金大量流出未可輕信

最近金融界人士盛傳香港的資金陸續流出，甚至傳說英商把數億港元的股票脫出，而把資金調返英國。這些傳說直接影響股票價格下跌，間接造成工商界及部份市民的恐慌心理，如果所傳屬實，對香港經濟極為不利。大家都知道，香港是國際資金存放的溫床，雖然在一九六七年發生騷動後的一段時間內，國際資金曾經有大部份調走，但局面安定後，國際資金又陸續流入香港，尤其是一九六九年至一九七〇年國際資金流入最多，銀行存款恢復增加就是一個反映。最近國際資金是否再度調走？尚未有可靠的事實證明，雖然未始無可能，但祇是一部份外商有所準備而已。

據銀行界人士指出：香港是滙兌自由的地區，國際資金流入與流出十分便利。由於港幣的滙值穩定，香港的流動性資金多數不願意調走，目前世界金融仍然動盪，香港仍然是國際資金存放的溫床，除非香港的地位動搖，否則香港的資金不會大量流出。況且目前國際經濟不景是全面性，但香港經濟尚未有不景的現象，儘使香港的工業產品出口有退縮的趨勢，但尚未構成資金大量外流，最近股票價格下跌，實際六月至九月這一段時間內熱門股票價格漲得過高，其回跌是自然的變化，若謂英商及其他外商把股票售出而將大量資金調走，實在未可輕信。

先就銀行存款來分析，一九六七年發生騷動後，資金也曾大量流出，根據統計，一九六七年底銀行存款總額八十一億六千二百萬元，比較一九六六年底的八十四億〇六百萬元減少二億四千四百萬元。但一九六八年銀行存款恢復增加，是年底存款總額增至一百〇三億六千七百萬元，一九六九年底再增至一百二十二億九千七百萬元，一九七〇年底再增至一百四十九億五千五百萬元。今年八月份存款總額一百七十六億一千二百萬元，比較去年八月增加三十六億元，即每月平均增加超過二億元。

其次就銀行的海外同業存款來分析，今年計有八十五億一千四百萬元，比較去年八月的六十七億八千二百萬元，雖然增加數目不小，但海外存款是逐漸增加的性質，並非突然的增加。今年八月至十月期間內，香港的銀行海外存款反為有調返的趨勢，足見香港人心安定，存款並未流出。至於海外資金流入香港，今年九月間仍在增加中，十月間流入可能減少，但不能說是流出。所以，無論本地資金抑或外來資金均未有逃出香港的跡象。就整個國際形勢來看，或就今年香港的情形來看，香港仍然是國際資金存儲與投放的好地方。最近股票價格急跌，並非外商將股票拋售，充其量只能說是有所準備而已。

銀行界人士又稱：資金流出對香港有影響，但流出多寡影響不同，如果資金只是少量的流出，對香港有利而無害，反之，如果資金大量流出，那就影響較大了。截至現在為止，香港資金既未有流出的跡象，更未有大量流出的事實。

舖租已略回降

比去年最貴時跌百分十 旅遊區尖沙咀表現最差

【本報訊】地產商會一位職員稱，目前之舖租已比一九七〇年中最貴時下降百分之十。低跌最劇者為尖沙咀。

據報，尖沙咀區若干商店之租金，自一九六九年起扶搖直上之後，現時租約商談續批時，租金已減回百分十五至二十。

該職員認為，舖租回降係因遊客購買力弱，與及商店因競爭生意的利潤日薄。許多高質物品在尖沙咀購買比其它地區更廉。

但旺角，銅鑼灣，及灣仔區之租金，則仍為戰後最高，因本地居民之購買力仍強。

若干地點良好之店舖，許多業主仍索取高額租金，但舖位空置，今日已非罕有。

舖租回降並未影響寫字樓租金，但工廠樓宇與豪華住所之需求則略縮。

國父孫中山先生一百零六歲誕辰

舉行紀念會及展覽

【本報訊】今年十一月十二日為中華民國國父孫中山先生一百零六歲誕辰紀念，此間中國文化協會暨中山圖書館將於是日在九龍界限街一七二至一七四號中山圖書館舉行紀念會及有關國父著作照片展覽，藉以對此一位國家民族救星、世界偉人表示衷心之崇敬。值此國家多難之時，紀念國父誕辰，其意義更為重大深長，所望今後海內外人士，均能抱定信心，效法國父堅忍不拔之毅力，重振六十年前辛亥革命精神，為國家民族奮鬥到底。

中山圖書館專為紀念國父孫中山先生而設，於民國五十九年元旦正式開幕，為香港最具規模之圖書館之一，中山圖書館樓高三層，設備完善，環境幽靜，實用面積一萬餘呎，中西藏書約共十萬冊，其中珍貴之善本書，綫裝書不少，有關國父學術思想之書籍亦極多。該館為香港四百萬僑胞提供文化服務，對發揚中華文化，促進中西文化交流均有相當貢獻。

中國文化協會前在香港大會堂舉行「中華歷代文化精華展覽」，觀衆達二十餘萬人，打破空前紀錄，足見海外僑胞對中華文化之熱愛。此批展覽文物及複製品，均係故宮博物院、歷史博物館、中央研究院、中央圖書館等機構所收藏提供者，極為珍貴，文協不日將全部贈送中山圖書館分別陳列展出，供香港僑胞觀覽，屆時該館文物書籍，收藏將更為充實豐富，規模亦將更為宏大。

有關國父著作照片展覽，於十一月十二日至十三日一連兩天在中山圖書館舉行，展出照片二百餘幀，著作圖書四百餘冊，每日開放時間為上午十時至下午五時，歡迎各界人士前往參觀。

今年第二屆香港節

新界活動如常舉行

徵詢意見多數反對

【本報訊】第二屆香港節在新界方面之活動與佈置，將如常舉行，雖然新界若干人士表示反對。

新界鄉議局曾發出通告與各議員，徵詢彼等對香港節之意見，結果，在簽覆之三十四函中，有二十一人表示反對，謂為「勞民傷財」。反對者包括鄉議局主席陳日新、副主席陳百業及沙田、西貢南約、夏村、沙頭角、南丫、南大埔、東涌、及大澳之鄉事會首長。

有六十七名議員並未簽覆，表示彼等對此項爭論不願介入。但贊成者有荃灣、大埔、十八鄉、西貢、長洲、梅窩、青衣等鄉事會。同時，鄉議局發言人並謂，反對者係其個人意見，並非代表其整個鄉事委員會。

東京股市

昨日成交價　單位：日元

股票名稱	收市價	（漲△跌▽）
平和不動產	三二四	（△九）
味之素	二五四	（▽四）
松下產業	三九九	（▽一）
錦養相機	一五八	（△二）
三越	四〇六	（△五）
東京海上	三八二	（△一三）
三菱地所	二一八	（△二）
日本郵船	八二	（△一）

上日成交股數：第一市場一億萬股，第二市場三百五十萬股。

第一市場：道瓊斯平均指數（對上日比）二，二五二·一八（△一五·九四）。二·

公益金本年籌款即將展開工作

【本報訊】公益金本年度籌募善款工作即將展開，該會籌募委員會主席孫秉樞及該會董事余祿祐日昨在海天酒樓招待港九各區街坊首長及各區民政主任。

籌募主席孫秉樞在席間呼籲港九兩區民政專員、各區民政主任、以及各區街坊理事長協助宣傳工作，例如多貼海報等。

孫氏強調公益金本年度將加強工作，包括擴大宣傳及增設收款站，同時收款時間亦將延長，以求更方便市民。

他又談及公益金在數月前所作的「捐款人心理調查」。孫秉樞主席指出：有人指出公益金祇有收款的新聞發出，而缺乏支出款項的新聞。對於這點，孫氏解釋說：「公益金每年均有年報公佈款項支出情況，並在各大報章上頻有報導有關六十四個福利團體獲撥款若干，今後本會將加強發表這類消息，市民如留意報章，便可獲得真相。所有撥款工作是由羅兵咸會計師負責，經由公益會核准的。」最後，他強調公益金是沒有派人上門募捐善款的。

該會董事余祿祐在席間亦促請各區街坊首長在區內協助推進公益金的籌募工作。

出席昨日招待會者有：公益金籌募主席孫秉樞、董事余祿祐、籌募主任黃錫照、黃廣惠、九龍民政專員黃劍琴、港島民政專員黃子奇、油蔴地及旺角民政主任林志劍、東區民政主任梁文建、深水埗民政主任林友棠、九龍城民政主任彭東甫、黃大仙民政主任蘇耀祖、觀塘民政主任蘇澤光、油蔴地民政副主任馮貽光及聯絡主任潘邦淡。到會各區街坊會理事長：元朗街坊會鄭興理、北角街坊會曹紹松、旺角街坊會蘇樹渠、石排灣街坊會葉耀坤、九龍城街坊會雷福康、牛頭角街坊會陳大鵬、牛頭角新區街坊會張石夫、荔枝角街坊會韋少秋、新蒲崗街坊會梁德生、大磡村街坊會楊搭年、何文田街坊會陳泰勳、油蔴地街坊會繆其安、大窩坪街坊會呂浩吾、掃桿埔街坊會卓演濤、赤柱街坊會陳炳坤、摩星嶺街坊會陳覺軒、大環山街坊會顏文基、中區街坊會周有、尖沙咀街坊會秘書張公任。

圖為公益金籌募主席孫秉樞談該會今年擴展工作計劃。

又一外國銀行在港設辦事處

【本報訊】又一外國銀行在本港設立辦事處。此次係澳洲之南威爾斯銀行，該行之總經理羅民爵士及國際部經理卡菲即將相偕來港，辦事處處代表為亨德。

新南威爾斯銀行係澳洲最大之商辦銀行，在澳洲各地與及倫敦、紐西蘭、斐濟、那魯等地，設有分支機構一千二百間。東京、紐約及星加坡之辦事處則於一九六九年相繼成立。

向開發銀行貸款進行自來水建設

【本報訊】本港政府進行向亞洲開發銀行貸款，以進行龐大之自來水建設計劃。財政司夏鼎基及三名高級官員，昨乘「國泰」班機赴馬尼拉，與銀行當局洽商。

夏鼎基雖謂不知貸款能否成功，但謂，本港當局與行方已進行商談三個月之久，渠預料，如一切進行順利，則明年初可獲貸款。

本港現時有兩個大規模之自來水計劃，其一為西貢之萬宜淡水湖，另一係一億九千萬元之蒸濾海水廠計劃。該廠將設於大鑊涌水塘附近，預定一九七四年落成，每月產淡水二千萬加侖。相信貸款係供此項用途。

美股動態 無有利新聞 買家仍觀望

【紐約九日美聯社電】市面昨轉利可圖，但交投仍然呆滯。分析家指出：買家們祇作選擇式購入，因為新聞方面缺乏有利消息支持。

經紀們亦謂大部份買家採取旁觀態度，並且一意等待尼克遜總統第二部經濟計劃的新發展。

杜鍾斯卅種工業平均指數收市時升零點三七，成八百三十七點九一。

紐約證券交易所昨日成交總數為一千二百零八萬股。在一千六百八

價格：

股票名稱	收市價
荷蘭皇家石油	卅四點二五
科學電腦	七點七五
國際電話電報	四十九點六二五
包斯紙廠	十五點五
國際電話（新優股）	六十一點五
FMC公司	廿四點七五
通用汽車	七十八點七五
美國電話	四十二點七五
奧色登圖石油	十二點五
李西基	八點五
食品士多	四十六
納多馬船務	六十五點五

股份名稱	遠東（最高價）	遠東（最低價）	金銀（最高價）	金銀（最低價）	成交總額
滙豐銀行					
滙豐倫敦	二一四	二一〇	二一六	二一二	二、四八〇
電車公司	二〇·二	二〇·一			四、〇〇〇
中華巴士					
九龍巴士	五〇				四〇〇
油蔴地小輪	六四·五		六四·五		八〇〇
天星小輪					
九龍電燈	六五·五	六三·三	六四·五	六四	三五、〇〇〇
香港電燈	三八·五	三七·五	三八·二五	三七·五	一九、五〇〇
電話公司	四六·五	四五·五	四六	四五·七五	二一、四〇〇
煤氣公司	二五·五				五〇〇
香港發展					
置地公司	三八·七五	三七·七五	三八·五	三七·七五	五四、〇〇〇
信託公司	三·七七五	三·七二五	三·八	三·七五	八七、〇〇〇
和記企業	三六·五				五、五〇〇
怡和	四六	四五·五	四六·二五		七、八〇〇
遠東企業	一六·八				二、〇〇〇
聯合企業	七·六				一、〇〇〇
隆豐投資					
聯邦地產	二·八五	二·八	二·八二五	二·七七五	七二、〇〇〇
會德豐					
九龍倉	七〇·五	六八·五	七〇		九、六〇〇
黃埔船塢	一九·六	一九·三	一九·八	一九·四	二九、〇〇〇
太古船塢	一七·六	一七·二	一七·三		九、二〇〇
均益倉					
太古實業					
南洋紗廠					
南海紗廠					
國際太平洋					
大酒店	五〇·五	五〇	五〇·五		一、八〇〇
城市酒店					
凱聯					
美麗華			一〇·一		一、〇〇〇
永高酒店	九·一				二、〇〇〇
屈臣氏					
飛機工程					
牛奶公司	九四	九三	九四	九三	四、六〇〇
連卡佛					
聯合橡膠					
橡膠信託					
鋼業	七·三				四、〇〇〇
鋼業新股					

港股分析

市況先昇後抑 價位比昨略高

股市今晨開市後，表現頗挺秀，一般股份造價俱見上揚三兩價位，但由於週來大市都處在沉弱之中，故此市勢雖然向上，但畢竟非在壯強之市中，因而稍起後又再度少回，顯然人心並未十分回復。不過雖然稍回，至十一時左右，一般股份造價較諸昨日仍然高出不少。

市場分析家表示：大市向上後，出現獲利回吐，在近來市勢中，是必然的現象，其中回吐是人心仍未堅穩，況且市內若干公司派息消息傳說紛紜，甚有利息未如理想之傳出，故此，市勢未勁亦受此影響。

在今晨交投中，九燈開造六十五元半，稍回至六十三元半，九倉開造七十元半，稍後回至六十九元，銀行倫敦註冊造二一四元及二一二元，港燈造三十八元及三十八元半，電話造四十五元半及四十六元，三間，屈臣氏造七十八元，牛奶造九十四元。

日來造勢特佳的緯綸毛紡，今日表現仍佳，以五元一再交投，此一股份被資利購入控制權後，可能有利好的消息。

外圍金漲鎊縮 港市欣欣向榮

【本報訊】今晨外圍行情，金價方面：倫敦報四二·五二美元（昇一角兩仙），瑞士入價報四二·四五美元（昇五仙），美國告老士報，出價報四二·六〇美元（昇一角），巴黎報四二·九二美元（昇五仙）；英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·四九二六美元（縮五厘），美國告老士報二·四九二四美（縮七厘）。

本港金市，昨日尾盤為三一一·三七五，今晨開市報三一三·三七五，截至發稿時（九時四十分）則在三一三·三七五——三一三·五〇間上落。

工商晚報金融行情

民國六十年十一月十日（星期三）

項目	價格
九九K金價	313.375
大旗	5.820
普旗	5.815
美電	5.83125
通天單	5.8250
加幣	5.77
日元（每萬元）	176.375
菲幣（每披索計）	0.850
大坡	1.961
細坡	1.951
正啤（每百元）	51.00
葡幣	0.982
正鎊	14.42
澳洲元	6.7425
泰幣（每百元）	28.85
台幣（每千元）	130.50
貫紙（每千元）	15.20
倫敦轉讓鎊	2.4926美元（縮）
美國告老士	2.4924美元（縮）
倫敦金價（每安）	42.52美元（昇）
瑞士金價（每安）	42.60美元（出價）（昇）
巴黎金價（每安）	42.92美元（昇）

（今晨九時半報價）

英海陸空三軍演習中一鏡頭，營房重地，衛兵荷槍實彈，嚴密戒備。

三軍圍剿戰

昨第二天演習 軍士落力操演

【本報訊】由英駐港海、陸、空三軍在本港舉行五天，名為「圍剿戰」的大規模演習，昨日已進入第二天，本港三軍司令華特中將，昨親臨新界石崗參觀。

演習中節目，由四百名愛爾蘭軍隊扮作「敵軍」，六十四名皇家威爾孫火槍隊扮演「我方」。昨晚深夜，愛爾蘭「敵軍」，已由青山地區雨灘頭登陸，然後深入山林地帶，慢慢推進，且到達大欖涌水塘附近「我方」營地，其他亦陸續由南向北深入，此時在大欖涌水塘之一排迫擊砲手，接獲情報，得知在水塘附近「敵軍」，在該砲長

記者們在參觀時途經該小路，亦被當作「敵人」看待，手榴彈與槍彈齊飛，護送記者團車外數名士兵，被當作「敵兵」打死，而記者們亦被擄去。事後，才由一位聯絡軍官解釋，始獲通過。

在水塘附近營地，三軍司令華特中將前來營地視察演習成績。

在水塘附近之通訊總部，計劃並安排指揮，以分配士兵「圍剿」「敵軍」。廿四小時內在聽取情報，並紀錄「敵軍」之推進，然後在一二日後將「敵軍」完全「圍剿」，發揮以小勝大之戰略。

三軍演習中，迫擊炮手正準備發炮，轟擊假想敵人。

國際金價

【倫敦九日美聯社電】星期二黃金市場收市時價格（每安士美元計）倫敦，四十二點五零；巴黎，四十二點九一；法蘭克福，四十二點四九；蘇黎世，四十二點六零；香港，四十四點一六；貝魯特，每公斤一千三百六十七元。

登陸月球預測 獎品環遊世界

【本報訊】十五年前北歐航空公司主辦的人類登陸月球及珍寶機飛行年月有獎預測，今年三月揭曉，由奧斯羅某印刷公司採購經理艾迪猜中一九七零年，獎品之一為北歐航空公司招待免費環遊世界，昨日偕夫人抵臨香港，將在港遊覽五日。

國際票據銀會申明 贊同政府立例管制

【本報訊】本港最近紛紛成立不少銀會公司，頗引起社會大眾重視，無論是任何行業，在短短數月之間便成行成市的建立起來，對經濟社會必定有些影響，亦必然使社會人士矚目和關注的，而目前政府當局立例嚴格管制，也是非常必要的，而最近派員往星加坡實地考查研究，尤屬明智之措施。

本港國際票據銀會有限公司董事長章金福君對香港政府積極關注銀會行業之發展和前途，及立例管制，深表贊同。章君認為政府對銀會之管制，當能給予該行業帶來穩健之發展，這種措施對銀會公司及社會大眾均能有更良好之保障，因為銀會並非基金會，更不是一種投機之事業，章氏認為社會人仕對銀會應先作進一步認識，因銀會組織在香港的今天，實在與社會大眾，尤其是中下階層人仕，希有着非常密切的關係，因為銀會公司對民間的資金週轉和應急，都有着一定的貢獻，而目前之銀會就是發揚傳統之民間義會，用現代企業的組織來經營和管理，這是有百利而無一害，凡參加過民間義會者，都深切了解此中實況和深意，相信任何人都不能否定銀會行業之對社會經濟作用，據悉在本港之銀會公司組織，比之星馬更為健全，目前已成立之數家銀會公司，均由一般具有實業背景之機構共同投資而經營的，實力均相當宏大，有力量負起此行業應有之責任。

至於銀會公司是否對會員（參加者）有所保障一節，則章氏稱：據當視銀會之組織及業務方針如何，一般而言銀會公司，乃參加銀會之會員者的中間人，將即有供會者之錢收集，循正當合法手續去轉交給得標者，務使會員得到合法保障，而銀會公司祇從中抽取百分之五手續費而已。

董浩雲集團擴充修理輪船業務

最大浮塢調駐本港

【本報訊】船王董浩雲集團決擴充在本港之修理輪船業務，將世界最大浮塢之一，調駐本港。

該可容十萬噸輪船之浮塢名中山號，今日由日本拖抵本港，將寄碇於青衣島之南灣，離董氏之長沙灣船廠約半小時航程。

據了解，目前該塢祇修理董氏集團輪船，兩年之後可能為其它船公司服務。

由於體積龐大，此浮塢分兩部份拖來香港，今日到埗者係五分之三，其餘下月拖來。

該塢將於明年二三月間開始操作。至於太古船塢新造之二萬五千噸浮塢，亦定明年三月投入生產。

中山號係二次大戰時由邱吉爾下令在孟買建造，英航空母艦號亦曾在該塢埋。董浩雲氏購此浮塢原係準備本港海底隧道之用，後因隧道計劃未實現，乃租與日本之日本三菱。

專上同學協會舉行學術講座

香港專上同學協會為提倡學術，發揚中華民族精神，於本月十二日國父孫中山先生誕辰紀念日，上午九時三十分至十一時三十分，在九龍亞皆老街珠海書院四一零室舉行學術講座，邀請名史學家黎傑教授主講。講題為：「國父思想的探討」，歡迎該會會員及各界人士前往聽講。

黎傑教授畢業於國立北京大學史學系，為我國當代權威史學家，曾任教於國內各著名大學及本港各著名專上學院，現為珠海書院史學專任教授。黎教授治史數十年，對於論史，每有獨特見解。黎氏著作甚豐，計有宋史、元史、明史、清史（又名中國近代史），及最近新出版的隋唐五代史等巨作。黎教授現正撰寫魏晉南北朝史，預料明年出版。

多捐善款，响應售旗，可怕癆病，定能消滅。

十一月廿日（星期六）為香港防癆及胸病協會售旗籌募經費，盼市民多捐善款，善款請交華人銀行或太子大廈廿三樓羅兵咸會計師事務所代收。

晨操快訊　文王

谷中公主易配 穿針引綫復甦

十一月十日，星期三

週三早課，是青黃不接時期，照例下週出賽的第三、七、九班馬，應在今早多試，但今早竟反常，疏疏落落，可能是賽期綿密，華籍馬房的功力，未能配合之故。

杜庭馬從週三始，例必連續慢跑兩日或三日，今次有五駒參戰，今早亦分別慢跑，先見鄭飛雲策連威慢踱步，繼見美麗由助手慢跑，微笑日則由閘尼慢踱，至于廿保頓，則分試未有賽程的各駒，杜庭馬能有好成績，除杜華的飼養工夫外，得力于閘尼與廿保頓的操練工夫實不少，反觀華籍馬房，多欠操馬人，是戰績低落的最大原因。

△本週出賽的馬，祇有米鳳所屬的賽貝林及益友出跳，謝恩姣試賽貝林，較前上力，但亦僅及水準耳，今季狀態，已不如前，李霖亦放棄，看來機會不大。益友由魯士試半里，亦欠勁度，與上次無甚差異，今賽路短，亦難有大作為。馬雅麗由麥美倫踱步，當留候明早才試。

△例課馬中，鄭棣池試穿針引綫，頗見進步，尤以過直路一段，衝刺有勁，圍已回甦，下週九化郎，有望安道礫可爭，如池仔主禪，值得留神。

△益星由魯士試六化郎，步頭似鈍，而勁度頗厚，屬于實而不華之類，下週有九化郎路程，尤合胃口，再捷可期。

△谷中公主由吉能過檔，快試六化郎，力度實注，有一氣呵成之妙，勇態有進無退，吉能未開齋，坐騎太少是最大原因，但其作風擅于搶放，放頭馬對其較合拍，谷中公主配吉能，應甚配合，下週爭九化郎，可望有成。

△游定柱試豪傑女，已覺起力，身重亦減，在回勇中，下週有五化郎可爭，應較適合，值得注視其動態。

△好收成由助手復課，突見上口，過直路時騎者挺腰力留，火氣已冒，得降班之利，下週又可出手，且路程適宜，提防一降即殺，近況在冒升中，留神留神。

金晶林美儀在國際演唱

雄視港九，規模宏偉豪華的國際大酒樓夜總會，不斷聘請港星台一流名歌星登台演唱，給予客人最高的視聽娛樂。今晚起，享譽寶島紅透香港的「水晶美人」金晶，重返國際，表演精彩歌唱節目。同時，「香港歌后」林美儀也即晚登台，林美儀是百代唱片公司旗下紅星，曾赴星加坡、越南等地演唱，飲譽歸來。她短期內即將應邀赴泰國、菲律賓演唱，國際夜總會在她赴泰之前，特別情商她加盟客串，作為四大特別表演歌唱節目的歌星之一。（上）金晶（下）林美儀。

香港公共圖書館 HONG KONG PUBLIC LIBRARIES